



Dezember 2023

Nachrichten

für Aßling, Emmering und Frauenneuharting

www.vg-nachrichten.de



Aßling

Weihnachtsmarkt
am Mitterweg 2.12.



Emmering

Weihnachtsmarkt im
Bruckhof am 15.12.



Frauenneuharting

Namenlose Gewässer bei
der Gemeinde melden



GUTES AUF DEN GABENTISCH



Das Christkind schenkt heuer
Premiumkaffee aus der Martermühle.



WWW.MARTERMUEHLE.DE

DIE MIT DEN BUNTEN TÜTEN ...



online und im ausgewählten
Lebensmitteleinzelhandel

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ein ereignisreiches Jahr ist wie im Flug vergangen und hat in allen drei Gemeinden der Verwaltungsgemeinschaft wieder seine Spuren hinterlassen. Wichtige Projekte konnten auf den Weg gebracht werden und viele schöne Veranstaltungen haben das Zusammengehörigkeitsgefühl in den Ortschaften gestärkt.



An dieser Stelle möchten wir uns ganz herzlich bei Ihnen bedanken – für Ihre Unterstützung und das Engagement in vielen Vereinen und Institutionen, Ihre Anregungen bei der Verbesserung der Lebensqualität in unserer Heimat und Ihre Zuversicht in manchmal schwierigen Zeiten.

Wir freuen uns auf das neue Jahr und wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern eine wunderschöne Adventszeit, ein besinnliches Weihnachtsfest sowie Glück, Erfolg und vor allem Gesundheit für 2024.

Hans Fent
Gemeinde Aßling

Claudia Streu-Schütze
Gemeinde Emmering

Dr. Eduard Koch
Gemeinde Frauenneuharting



Quirin I. Kaiser
Dorfstraße 17a • 85617 Niclasreuth
Tel.: +49 (0) 8065 / 292
info@ziach-kaiser.de
www.ziach-kaiser.de

Wir bedanken uns herzlich bei all unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen und allen Lesern ein gesegnetes Weihnachtsfest, Glück und Gesundheit im neuen Jahr.

Ihre Familie Kaiser mit Belagschaft

Schreiben Sie uns, was in Ihrem Verein, im Kindergarten oder in Ihrer Gruppe passiert. Schicken Sie Ihre **Beiträge** mit max. **1000 Zeichen Text** als -.rtf, -.doc oder offen in der Mail an:
redaktion@vg-nachrichten.de

Fotos (als -.jpg, -.tif, -.eps o. ä.) bitte als separate Anhänge schicken und **nicht in den Text einklinken**. Für Fragen steht Ihnen das Redaktionsteam unter **08092 - 333 58** gerne zur Verfügung.

Anzeigekunden kontaktieren uns gerne unter:
anzeigen@vg-nachrichten.de

Annahmeschluss für die Januar-Ausgabe:
Freitag, 8. Dezember 2023

Annahmeschluss-Termine		
08.12. → Januar '24	15.03. → April	14.06. → Juli
12.01. → Februar	12.04. → Mai	12.07. → August
09.02. → März	10.05. → Juni	16.08. → September

Öffnungszeiten

der Geschäftsstelle der VG Aßling
Bahnhofstraße, 85617 Aßling, Tel: 08092/81 94-0

Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag: 8-12 Uhr
 Donnerstag: 8-12 Uhr und 14-18 Uhr

Postfiliale, Rosenheimer Straße 2, Aßling
 Mo, Di, Mi, Do 14:00 - 17:30 Uhr
 Fr, Sa 09:00 - 12:00 Uhr

Bücherei, Schulhaus Altbau, Schulstraße 5, Aßling
 Di 9:00 - 12:00 Uhr - Do 16:00 - 19:00 Uhr
 Fr 14:00 - 17:00 Uhr - Sa 10:00 - 12:00 Uhr

Schwimmbad, Schulstraße, Aßling,
 öffentl. Schwimmen: Mo 15.30-18.30 Uhr, Fr 14.00-16.00 Uhr



Müllabfuhrtermine im Dezember

Müll- bzw. Komposttonnen müssen ab 6 Uhr zur Leerung bereitstehen.



Gemeinde Aßling

Mo 04.12.	Kompost für die gesamte Gemeinde Aßling
Di 05.12.	Restmüll Aßling auswärts
Mi 06.12.	Restmüll Aßling Ort
Do 07.12.	Restmüll Loitersdorf, Hochreit, Lorenzenberg, Dorfen, Langkofen
Mo 18.12.	Kompost für die gesamte Gemeinde Aßling
Di 19.12.	Restmüll Aßling auswärts
Mi 20.12.	Restmüll Aßling Ort
Do 21.12.	Restmüll Loitersdorf, Hochreit, Lorenzenberg, Dorfen, Langkofen

Gemeinde Emmering

Fr 01.12.	Kompost
Do 07.12.	Restmüll
Fr 15.12.	Kompost
Do 21.12.	Restmüll
Sa 30.12.	Kompost

Gemeinde Frauenneuharting

Fr 01.12.	Kompost
Fr 08.12.	Restmüll
Fr 15.12.	Kompost
Fr 22.12.	Restmüll
Sa 30.12.	Kompost

Bitte beachten sie die Änderungen wegen der Feiertage!

Altpapiersammlung

in den Gemeinden Aßling und Emmering durch die Vereine am **Samstag (02.12.)**. Zeitungen bitte gebündelt bereitstellen und leere **Kartonagen unbedingt zerlegen!** So unterstützen Sie die sammelnden Vereine und entlasten die Papiercontainer.

Abholtermine gelber Sack

Emmering: Dienstag, **05. Dezember**
Frauenneuharting: Samstag, **23. Dezember**



Wertstoffhöfe Öffnungszeiten

- ▶ **Aßling:** freitags 13 - 16 Uhr, samstags 9 - 12 Uhr
- ▶ **Emmering:** Wertstoffhof „Am Pfarrbach“ Samstag, **02. 12.**, von 9 - 11 Uhr
- ▶ **Frauenneuharting:** Wertstoffhof Haus, Familie Rauth freitags von 13 - 15 Uhr und samstags von 10 - 12 Uhr

Die **Kompostieranlage** in Aßling ist im Winter geschlossen.

Wertstoffinseln: Einwurf nur **werktags von 7 - 19 Uhr**. Bitte nehmen Sie Rücksicht auf die Anwohner.

STERNSINGERAKTION

20 * C + M + B + 24

MACH MIT
BEIM STERN SINGEN!

Meldet Euch bis zum 12. Dezember an! Eure Ansprechpartnerinnen sind in:

Aßling	Riesch Vroni	08092 / 862 333
Dorfen	Oeggel Maria	08065 / 909 9059
Emmering	Linhart Resi/ Maier Heidi	08039 / 6 267 282
Frauenneuharting	Renner Elisabeth	08092 / 247 868
Steinkirchen	Hanslmayer Martina	08092 / 336 534

Auto-Teiler-Stammtisch

Samstag, 16. Dezember, 15.00 Uhr
Café Hasi, REWE Aßling

www.aatev.de

Ansprechpartner*innen im Rathaus Aßling
Zentrale: Telefon 08092 - 81 94-0

Sachgebiet/ MitarbeiterInnen	Durch- wahl	E-Mail-Adresse
Bürgermeister		
Hans Fent	45	hans.fent@vg-assling.de
Dr. Eduard Koch	33	eduard.koch@vg-assling.de
Claudia Streu-Schütze	62	claudia.streu-schuetze@vg-assling.de
Geschäftsleitung		
Wilfried Graupe	41	wilfried.graupe@vg-assling.de
Abfallwirtschaft/Wasser- und Abwassergebühren		
Christine Sedlmaier	55	christine.sedlmaier@vg-assling.de
Abwasserentsorgung und Trinkwasserversorgung		
Max Blaha	47	max.blaha@vg-assling.de
Allgemeine Bauverwaltung/technische Bauverwaltung		
Wolfgang Hunger	43	wolfgang.hunger@vg-assling.de
Andreas Kellerer	69	andreas.kellerer@vg-assling.de
Kathrin Niedermeier	63	kathrin.niedermeier@vg-assling.de
Martin Schuster	67	martin.schuster@vg-assling.de
Johann Wechselberger	68	johann.wechselberger@vg-assling.de
Auszubildende		
Christina Rott	66	christina.rott@vg-assling.de
Einwohnermeldeamt		
Yvonne Jergens	31	yvonne.jergens@vg-assling.de
Lea Sewald	40	lea.sewald@vg-assling.de
EDV		
Matthias Schwinghammer	51	matthias.schwinghammer@vg-assling.de
Josef Zehetmaier	56	josef.zehetmaier@vg-assling.de
Feuerwehrwesen/Herstellungsbeiträge		
Carolina Meier	58	carolina.meier@vg-assling.de
Finanzverwaltung		
Gaby Aurich	38	gaby.aurich@vg-assling.de
Velichka Brambarova	30	velichka.brambarova@vg-assling.de
Christine Geisberger	48	christine.geisberger@vg-assling.de
Florian Krämer	32	florian.kraemer@vg-assling.de
Peter Scholz	24	peter.scholz@vg-assling.de
Gabriele Weigl	28	gabriele.weigl@vg-assling.de
Friedhofsverwaltung		
Irmgard Huber	54	irmgard.huber@vg-assling.de
Kindertagesstätten/Schülerbetreuung		
Susanne Weber	50	susanne.weber@vg-assling.de
Liegenschaften		
Thomas Weber	25	thomas.weber@vg-assling.de
Ordnungs- und Sozialwesen/Gewerbe- und Gaststättenrecht		
Martin Warta	36	martin.warta@vg-assling.de
Personalverwaltung		
Ute Jahnke	57	ute.jahnke@vg-assling.de
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit/Teamassistentz Bürgermeister		
Petra Lezius-Pratsch	46	petra.lezius-pratsch@vg-assling.de
Schülerbeförderung		
Cornelia Mayerhofer	37	cornelia.mayerhofer@vg-assling.de
Steueramt		
Susanne Blumenauer	35	susanne.blumenauer@vg-assling.de
Verkehrswesen		
Corinna Heßler	42	corianne.hessler@vg-assling.de
Vertragswesen		
Quirin Maas	59	quirin.maas@vg-assling.de
Christian Weber	44	christian.weber@vg-assling.de

**ES IST NIE ZU SPÄT IN
GOLD ZU INVESTIEREN!**

Peter Schütze

Zertifizierter Edelmetallberater
Vertriebspartner der Golden Gates Edelmetalle AG



E-Mail: p.schuetze@goldengates.sale

Am Sportplatz 24 Tel. 08039 90 20 627
83550 Emmering Mobil: 0171 55 84 886



**Kanzlei
Geißinger**

Petra Geißinger
Rechtsanwältin
Fachanwältin f. Arbeitsrecht

Solange Menschen
auf der Erde leben,
stand der Friede in den Sternen.
Wann wird endlich jene Stunde kommen,
dass die Nationen alle
ihre Leitern an die Sterne legen
und den Frieden uns herunterholen,
dass in Hütten und Palästen
gleicherweise Glück und Freude wohne,
dass in jedem Menschenherzen
jenes Sternenlicht für immer throne?

© Carl Peter Fröhling (*1933)
deutscher Germanist, Philosoph

In Zeiten, in denen uns Kriege und Flucht tagtäglich beschäftigen,
wünsche ich uns allen ganz besonders einen Advent voller
sympathischer Begegnungen mit Momenten der Ruhe und
Besinnung, ein fröhliches und festliches Weihnachten verbunden
mit den besten Wünschen für ein zuversichtliches,
friedvolles Neues Jahr 2024.

**Herzlichen Dank für die gute und
angenehme Zusammenarbeit.**

Martermühle 2 · 85617 Aßling
Tel. 08092 / 86 28-680 · Fax 08092 / 86 28-674
geissinger@kanzlei-geissinger.de



www.kanzlei-geissinger.de

Gabriele Fischbacher



**Mobile Medizinische
Fußpflege**

Westerberg 4 · 83550 Emmering
Mobil: 0172-5867697 · Tel: 08039-409698

*★ Ich wünsche meinen werten Kunden,
Nachbarn und Bekannten besinnliche Feiertage
sowie ein gesundes, neues Jahr!*

Stand der Wasserzähler melden!

Im Dezember werden alle Haushalte gebeten, den aktuellen Stand ihrer Wasserzähler zu übermitteln. Dabei gibt es mehrere Möglichkeiten – entweder per Post oder digital. Ab 1. Dezember finden Sie den entsprechenden QR-Code auf den Homepages der Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft (www.assling.de, www.emmering.eu, www.frauenneuharting.de) mit den nötigen Informationen. Gleichzeitig ist der QR-Code Bestandteil unserer schriftlichen Mitteilung, die alle Haushalte rechtzeitig per Post erhalten.

Stichtag ist der 31.12.2023

Sollten Sie, für die Wasserablesung maßgebliche Informationen (z.B. Großvieheinheiten, Zählerstand Regenwassernutzung ...) für uns haben, teilen Sie uns diese bitte gesondert per E-Mail mit: zaehlerstand@vg-assling.de. Bitte beachten Sie: Falls wir keine Nachricht über Ihren Zählerstand erhalten, sind wir leider gezwungen, diesen zu schätzen. Die damit verbundenen Unannehmlichkeiten und Kosten wollen wir Ihnen und uns ersparen, deshalb bitten wir um fristgerechte Rückmeldung.

Öffentlichkeitsbeteiligung an der Lärmaktionsplanung

Das Eisenbahn-Bundesamt startete die zweite Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung im Rahmen der Lärmaktionsplanung. Bis zum 2.01.2024 können sich alle BürgerInnen der Bundesrepublik Deutschland daran beteiligen. Jeder hat die Möglichkeit, sich umfassend zum Entwurf des Lärmaktionsplans sowie zum Verfahren der Lärmaktionsplanung und der Öffentlichkeitsbeteiligung zu äußern. Der Entwurf zum Lärmaktionsplan steht allen Interessierten auf einer Beteiligungsplattform zur Verfügung.

Eine Beteiligung ist für Bürgerinnen und Bürger ohne Anmeldung oder Registrierung möglich, lediglich eine E-Mail-Adresse muss angegeben werden. Weitere Informationen zur Teilnahme auf: www.laermaktionsplanung-schiene.de



Die Selbsthilfegruppe für Angehörige psychisch erkrankter Menschen trifft sich wieder am Mittwoch, **13. Dezember**, um 18 Uhr in der Sieghartstraße 21 in Ebersberg. Bitte vorher anmelden bei

Brigitte Weitzer, Tel.: **08092-12 36**, E-Mail: b.weitzer@yahoo.de

Liebe Eltern,

wir freuen uns sehr, Sie in unseren Kindertagesstätten und der Schülerbetreuung der VG Aßling zum

„Tag der offenen Tür“

einladen zu dürfen. Er wird am 23.02.2024 zu folgenden Öffnungszeiten stattfinden:

Kinderhaus AWO Aßling:	15.00 - 17.00 Uhr
Berger Spatzennest Lorenzenberg:	14.00 - 17.00 Uhr
Kinderhaus St. Georg Aßling:	14.30 - 17.00 Uhr
Kinderhaus St. Pankratius Emmering:	14.00 - 16.00 Uhr
Kinderhaus Frauenneuharting:	14.00 - 16.00 Uhr
Schülerbetreuung Aßling:	14.00 - 16.00 Uhr



Beitragserhöhung der Elternbeiträge ab 01.01.2024

Die einheitlichen Elternbeiträge für „Haus für Kinder St. Georg“ der Pfarrkirchenstiftung Aßling, „AWO Kinderhaus Aßling“ der Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Ebersberg e. V. und „Berger Spatzennest“ der Gemeinde Aßling“ werden zum 1. Januar 2024 angepasst. Der freiwillige Zuschuss der Gemeinde Aßling in Höhe von 20 € pro Kind/Monat bleibt bestehen. Eine weitere Änderung greift zum 1. September 2024. Die Geschwisterermäßigung wird aufgrund erhöhtem bürokratischen Aufwand aufgehoben. Nachfolgend die genaue Aufstellung:

Stunden-kategorie	Kindergar-ten bisher	Kindergarten (+ 10 %)	Kindergarten -/. EB-Zuschuss	Krippe bisher	Krippe (+ 10 %)
1-2	- €		- €	190 €	209,00 €
2-3	- €		- €	215 €	236,50 €
3-4	110 €	121 €	21 €	240 €	264,00 €
4-5	120 €	132 €	32 €	265 €	291,50 €
5-6	130 €	143 €	43 €	290 €	319,00 €
6-7	140 €	154 €	54 €	315 €	346,50 €
7-8	150 €	165 €	65 €	340 €	374,00 €
8-9	160 €	176 €	76 €	365 €	401,50 €
9-10	170 €	187 €	87 €	390 €	429,00 €

SPD - Aßling lädt ein zum Kennenlernen d. näheren Heimat



So. 03. Dezember 2023

Häuserrundgang am Grafinger Marktplatz

14h - 15:30h mit dem Stadtführer Thomas Warg
danach gemütlicher Ausklang in einem Grafinger Café

Treffpunkt: Alte Linde Aßling 13:30h (am Kirchplatz)

Alle Bürger/innen sind herzlich eingeladen

Zwecks Bildung von Fahrgemeinschaften bitte bei mir melden. Karen Schiöberg-Fey Tel.: 08092-852722

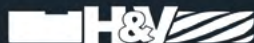
MIT UNS SCHWINGST DU VIEL MEHR ALS NUR DEN BESEN.

BEWIRB DICH ALS
**REINIGUNGSKRAFT
(M/W/D)**
IN VOLLZEIT



**FREU DICH AUF KOSTENLOSES
ESSEN IN UNSERER BETRIEBSKANTINE!**

Mehr Informationen zur Stelle findest Du unter:
hofmann-vratny.de/unternehmen/karriere
oder bewirb Dich direkt per Mail an personal@vhmhv.de



Hofmann & Vratny OHG Steinkirchen 4 1/2 85617 Aßling



Informationen zum Winterdienst

Wo räumt die Gemeinde? Streckennetz öffentlicher Straßen in der VG Aßling
Wer ist im Einsatz? 8 Bauhofmitarbeiter mit 8 Großgeräten, 1 Radlader, 5 Kleinfahrzeuge, Fußtrupp; 6 Hausmeister
Wann wird geräumt? Nach Bedarf, ab 3.30 Uhr bis ca. 20 Uhr
Winterdiensthotline: **08092/8194-10**
Koordination Winterdienst: Corinna Heßler
E-Mail: bauverwaltung@vg-assling.de



Die Verwaltungsgemeinschaft Aßling wünscht einen schönen und sicheren Winter 2023/24!

Die Räum- und Streupflicht

Wer ist verpflichtet?

Anlieger, insbesondere Grundstückseigentümer von bebauten und unbebauten Grundstücken

Was heißt „Räum- und Streupflicht“?

Das gefahrlose Begehen des Gehwegs muss gewährleistet sein, bei Eis sind abstumpfende Mittel (Sand, Splitt) aufzubringen. Bei Straßen ohne Gehweg besteht die Verpflichtung am Rand der öffentlichen Straße in der Breite von 1 m gemessen von der Grundstücksgrenze aus.

Wann muss der Winterdienst durchgeführt werden?

Werktags ab 7 Uhr, sonn- und feiertags ab 8 Uhr, jeweils bis 20 Uhr. In dieser Zeit muss so geräumt und gestreut werden, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist.

Wohin mit dem Schnee?

Auf Gehwegen an den Grundstücksrand. Keine Schneeeblagerungen auf Fahrbahnen. Schnee darf nicht in Bäche geräumt werden.

Rechtsgrundlage: Art. 51 BayStrWG i.V.m. der Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und Grünflächen sowie die Sicherung der Gehbahnen im Winter

Große Bitte unseres Bauhofs: Parken Sie so, dass Sie den Winterdienst nicht behindern!

VORWERK

thermomix



Marlene Hilger

Thermomix® Repräsentantin

Emmeringer Str. 24
83550 Emmering
marlene.hilger@online.de
01520/1584102

Ihr wollt

- abwechslungsreich und vielfältig kochen?
- gesund kochen?
- Strom sparen?
- Zeit sparen?

„Das Leben ist zu kurz zum selber Rühren!“

Meldet Euch bei mir, Ihr werdet begeistert sein!

Ich komme gerne vorbei, um Euch den Thermomix persönlich vorzustellen.



Oliver Kunert

Physikalische Therapie Aßling

Krankengymnastik, Massage, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Cyriax, Medizinisches Aufbautraining, Strukturelle Osteopathie, KG mit Gerät

Ich danke meinen Patienten/Innen für das entgegengebrachte Vertrauen und übergebe nach 29 Jahren meine Praxis zum 01.01.2024 an Isabell Löbel.

Im Namen des gesamten Teams wünsche ich Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

Oliver Kunert

Physikalische Therapie Aßling

Rosenheimer Str. 1

85617 Aßling

www.physiotherapie-assling.de

Tel. 08092 / 44 72 - Termine nach Vereinbarung



MARTERMÜHLE

KAFFEERÖSTEREI

DANKE



www.martermuehle.de

Energiespartipp Dezember 2023

Advent, Advent!



Klimaschutz in der Vorweihnachtszeit

Damit Sie entspannt durch den Dezember kommen und neben all den Weihnachtsmarktbesuchen, Weihnachtsfeiern und -treffen, Geschenkeinkäufen und Adventsleckereien auch Umwelt und Klima nicht in Vergessenheit geraten, hier fünf Tipps für guten Klimaschutz in der Vorweihnachtszeit:

➔ **1. Lebende Weihnachtsbäume**
Eingetopfte Weihnachtsbäume mit Wurzelballen, gekauft oder gemietet, sind inzwischen klimafreundliche Alternativen zu abgesehenen Fichten oder Tannen. Nach Weihnachten können Sie den Baum in den Garten pflanzen und dort weiterleben lassen. Bei gemieteten Bäumen sorgt der Verkäufer dann für die Wiedereinpflanzung. In jedem Fall sollte Ihr Weihnachtsbaum **aus regionalem Anbau** kommen. Echten ökologischen Anbau können Sie am FSC-, Naturland- oder Bioland-Siegel erkennen.



**ADVENTSKALENDER
SELBST GEMACHT UND
NACHHALTIG**

➔ **2. Selbstbefüllte Adventskalender**

Wer Lust und Zeit zum Basteln eines selbstgemachten Adventskalenders hat, ist damit viel persönlicher – und nachhaltiger – unterwegs. Googlen Sie einfach einmal nach „nachhaltige Adventskalender“ und lassen Sie sich inspirieren von den vielen Ideen. Der Fantasie und dem Bastelspaß sind keine Grenzen gesetzt! Ein gutes Zwischending ist der Kauf von wiederbefüllbaren Adventskalendern, die Sie Jahr für Jahr aufs Neue bestücken können.

➔ **3. Lokale Weihnachtsmärkte**

Natürlich gibt es mittlerweile viele Weihnachtsmärkte, die sich dem Nachhaltigkeitstrend verschrieben haben und Themen

wie Bio, Fairtrade oder Vegan adressieren – gerade in und um Großstädte wie München. Jedoch sind kleine, traditionelle, lokale Weihnachtsmärkte schon von Haus aus nachhaltig, denn dort werden überwiegend **Handwerk, Essen und Getränke aus der Region** angeboten.

➔ **4. Klimabewusste Geschenke**

Schenken Sie doch z. B. einen Baum von **plant-my-tree.de** und fördern Sie damit Aufforstungsprojekte. Oder wie wäre es mit einem Zertifikat der **AktionZukunft+?** Ein Zertifikat kostet 20 Euro und ist mit einem Wert von einer Tonne CO₂ hinterlegt.

➔ **5. Stromsparende Beleuchtung**

Herkömmliche Lichterketten sind extreme Stromfresser. Wechseln Sie deshalb unbedingt zu **LED-Lichterketten!** Neuere Exemplare haben meist eine integrierte programmierbare Timer-Funktion, so dass sich die Lämpchen zur voreingestellten Zeit an- und ausschalten. Ältere LED-Ketten können Sie mit Zeitschaltuhr betreiben.

➔ **Bei allen Fragen zum Thema Energie** steht Ihnen unser unabhängiges Expertenteam mit vielen, großteils kostenlosen Beratungsangeboten gerne zur Seite:
www.energieagentur-ebe-m.de

Wir entwickeln und stellen Wägetechnik sowie Abrechnungssysteme für den Industriebereich her.
Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir für unseren Standort in Aßling ab sofort

Servicetechniker (m/w/d) in Vollzeit

Deine Aufgaben:

- ▶ Service, Wartung und Reparaturen von Waagen, Anlagen und Maschinen
- ▶ Eichung von Waagen zusammen mit den Eichbehörden
- ▶ Inbetriebnahme von neuen Waagen und Anlagen

Dein Profil:

- ▶ abgeschlossene technische Berufsausbildung im Bereich Mechanik / Elektrotechnik / oder IT
- ▶ Führerschein Klasse B
- ▶ Sicherer Umgang mit EDV
- ▶ Bereitschaft zu Außeneinsätzen innerhalb Deutschlands, vornehmlich Süddeutschland

Was wir bieten:

- ▶ ein interessantes und abwechslungsreiches Themenfeld
- ▶ angenehmes Betriebsklima in einem modernen Familienunternehmen
- ▶ flache Hierarchien und ein Miteinander auf Augenhöhe
- ▶ unbefristeter Arbeitsvertrag
- ▶ Firmenauto für Einsätze und Arbeitswege



Fühlst du dich angesprochen? Wir freuen uns auf deine Bewerbung an:

Data Scales Gesellschaft für Wägesysteme mbH, Fritz-Schäffer-Str. 25
83104 Tuntenthausen, Telefon: +49 8067 909800, E-Mail: info@data-scales.de

www.data-scales.de

fit+
ASSLING

**JETZT MITGLIED
WERDEN UND
2 MONATE GRATIS
TRAINIEREN**



Wir wünschen
Euch ein friedliches
Weihnachtsfest
und ein gesundes,
neues Jahr!

**JETZT!
50 m² mehr Trainingsfläche!**

fit+ Aßling
Kirchplatz 11
85617 Aßling



ÖFFNUNGSZEITEN
Täglich 6 bis 22 Uhr
365 Tage im Jahr



KONTAKT
Tel: 08092-301 89 24 oder 0174-2095 713
assling@fitplus-club.de

assling.fitplus-club.de



Martin Hofmüller GmbH

Meisterbetrieb
für Heizung
Sanitär
Solaranlagen
Wärmepumpen

*Wir wünschen unseren Kunden,
Freunden und Bekannten
ein frohes Weihnachtsfest sowie
ein gutes neues Jahr!*



Service & Beratung • Obstädt 11 • 85617 Aßling • Telefon 0 80 92 / 95 19

**Wenn´s draußen
kalt wird...**



Feinster Winzerglühwein

Tradition, Emotion,
Qualität, Genuss
Die Kunzmann-Glühwein-Genusswelt

- *verschiedene Sorten
- *Regional aus Dasing
- *Bio, vegan, gluten- oder alkoholfrei



**Christbaumverkauf
ab Freitag, den 01.12.
in unseren Filialen.**

ab
17,99 €
inkl. MwSt

TOP ANGEBOT

*nur solange der Vorrat reicht

- * **Frische Nordmantannen aus Deutschland**
(Ostalb, an der bayerischen Grenze)
- * **Viele verschiedene Größen**
- * **Nachhaltig produzierendes Familienunternehmen**

Raiffeisen Ware Aßling
Rosenheimer Str. 41, 85617 Aßling
Tel. 08092 8584-0

Raiffeisen Ware Glonn
Bahnhofstr. 6, 85625 Glonn
Tel. 08093 9037-0

Raiffeisen Ware Zorneding
Anzinger Str. 1, 85604 Zorneding-Pöding
Tel. 08092 701-833

www.raiffeisen-ebersberg.de

Neu: Abfallkalender für jede Gemeinde

In dieser Ausgabe liegt der Abfallkalender 2024 für Aßling, Emmering oder Frauenneuharting bei, den es in dieser Form bisher nicht gegeben hat. Übersichtlich gestaltet und farbig aufgeteilt zeigt sich das DIN A 4 Blatt, das alle wichtigen Informationen zu diesem Thema darstellt. Öffnungszeiten der Wertstoffhöfe, Kompostieranlagen und alle anderen wichtigen Termine sind hier aufgelistet. Die jeweiligen Exemplare sind im Zuständigkeitsbereich der Verwaltungsgemeinschaft beigelegt.

Die Verwaltungsgemeinschaft Aßling sucht für die Postagentur in Aßling, Rosenheimer Str. 2, ab 1. Januar 2024

Post-Mitarbeiter (m/w/d)

3-Tage in der Woche am Nachmittag und
14-tägig Samstagvormittag

Weitere Informationen finden Sie unter www.assling.de
Wir freuen uns auf Ihre online-Bewerbung!



Direkte Hilfe bei allen Energiefragen

Es gibt viele Fragen, die Hauseigentümer derzeit umtreiben. Nicht immer ist es leicht, den Überblick zu behalten, wie man die Energiewende in den eigenen vier Wänden bestmöglich angehen sollte. Mit der persönlichen Beratung bietet die Energieagentur Ebersberg-München eine Orientierung bei allen Energiefragen. Mit Beginn der Heizperiode und nachdem die gesetzlichen Rahmenbedingungen mit dem neuen Gebäudeenergiegesetz (GEG), das ab Januar 2024 greift, nun feststehen, lohnt sich eine persönliche Energieberatung jetzt besonders. In Kooperation mit der Verbraucherzentrale bietet die Energieagentur ausführliche Energie- und Gebäude-Checks für nur 30 Euro an. Für den Ersteinstieg gibt es außerdem kostenfreie Online-Beratungen im Internet.

Jetzt Termin sichern unter:
www.energieagentur-ebe-m.de/beratung

Beschorner
computer



Wir wünschen unseren Kunden
ein frohes Weihnachtsfest
und alles Gute für 2024

Wendelsteinweg 9, 85617 Aßling
Tel: 08092-32889 Mobil: 0172-8102260
eMail: info@beschorner-computer.de

Rock The Nikolaus!

AUFGEMERKT

mit **tuXedoo** • **Blessed Hellride**
Demons Dream • **Doll Circus**
End Of Sanity • **Screaming Nightmare**
und die **Grafiing Hotstix**

Samstag, 2.12.2023
Stadthalle Grafiing

Der Reinerlös geht an die **Kinderkrebshilfe Ebersberg e.V.**
Vorverkauf ab Oktober bei:
Bücherladen Aßling, „Fahrrad Bodenrost“ Glonn, Bücher Herzog Grafiing,
Buchhandlung Fabula (WS), Ticket Center „Kroiss“ (RO) und „Foto Flamm“ Haag

Fachberatungsstelle bei häuslicher und sexualisierter Gewalt

Frauennotruf Ebersberg

Tel: 08092 / 88 110

„Gewalt gegen Frauen“
24 Stunden-Hilfetelefon: 08000 / 116 016

Wettbewerb für nachhaltiges Bauen endet 2023

Nach über 20 Jahren und einer Vielzahl von prämierten Häusern endet mit dem Jahr 2023 der Wettbewerb für nachhaltiges Bauen. Alle dafür eingereichten Unterlagen werden im Laufe des Halbjahres 2024 durch eine Jury bewertet.

Ziel des Wettbewerbes war es, über nachhaltiges Bauen zu informieren. Damals waren übliche Gebäude meist wenig gedämmt, wurden mit Öl oder Gas beheizt und hatten dadurch einen hohen CO₂-Ausstoß.

Heutige Gebäude sind wesentlich besser gedämmt, werden zunehmend mit einer Wärmepumpe beheizt und haben eine Solaranlage. Dadurch ist es möglich die Energie für den Haushalt, die Heizung und für's Auto zu einem großen Teil selbst zu erzeugen. Das Ziel des Wettbewerbes von sparsameren Gebäuden ist heute Stand der Technik und durch die Vorgaben geregelt. Deshalb wurde in den letzten Jahren der Unterschied zum „perfekten Haus“ immer kleiner und macht mittlerweile auch praktisch eine Bewertung schwierig.



AGENDA 21
AK-Energie



www.rvts.de

Reitunterricht für Kinder ab 8 Jahren, Jugendliche und Erwachsene

Voltigieren für Kinder ab 6 Jahren

Therapeutisches Reiten
Wir sind eine vom Deutschen Kuratorium für Therapeutisches Reiten anerkannte Einrichtung.

Mitterweg 31 • 85617 Aßling
E-Mail: info@rvts.de
Mobil: 0172 / 8670 000



RVTS Zentrum Aßling



JETZT
Fotos für Ihre Lieben zum Fest

Foto Leo Prumbs

Hochreit 18 85617 Aßling
Tel. 08092 - 5112

Ein friedliches Weihnachtsfest und alles Gute für 2024!

Rufen Sie mich an – auch am Samstag!

Alles rund um Gesundheit, Fitness und Wohlbefinden

KIRCHPLATZ | | |
PRAXISKOLLEKTIV

Kirchplatz 3, 85617 Aßling

info@kirchplatzdrei.de
www.kirchplatzdrei.de



Beratungs- und Coachingpraxis
für Einzelpersonen, Paare, Familien und Organisationen

Gabi Reichhelm
Diplom-Sozialpädagogin, Familien- und Paartherapeutin

Kontakt: Tel. 08065 - 906 92 88, Handy: 0170 - 204 17 61
E-Mail: gabi.reichhelm@gmail.com
Ort: Praxis für Prävention und Therapie Carola Spiegl
85617 Aßling, Bahnhofstraße 43

GRÜNDLICHE REINIGUNG FÜR JEDES ZUHAUSE – KOBOLD STAUBSAUGER MIT KABEL- ODER AKKUPOWER

Seit über 130 Jahren sind die „Vorwerker“ Erfinder aus Leidenschaft. Daher genügen die Staubsauger den höchsten Ansprüchen an Technik und Benutzerfreundlichkeit. Die Kunden können sich selbst von der Leistung der Vorwerk Premium Geräte überzeugen, welcher Staubsauger am besten Zuhause passt. Hierfür gibt Werner Oest eine kostenlose Vorführung in den eigenen vier Wänden.

Sauberhafte Zeiten!

Sauberhafte Zeiten in den eigenen vier Wänden! Mit Kobold kommen Stammkunden genauso wie Neukunden ganz gemütlich durch die kalte und dunkle Jahreszeit. Egal, ob super saugstark oder einfach sauberhaft, mit dem Kobold an Ihrer Seite haben Sie jetzt den richtigen Partner, um Ihr Zuhause blitzschnell in eine echte Wohlfühloase zu verwandeln.

HALBER AUFWAND – DOPPELTER EFFEKT: KABELLOS SAUGWISCHEN MIT DEM AKKUSAUGER VK7

In dem Aktionszeitraum **bis zum 7. Januar 2024** bietet Ihnen Werner Oest für Vorwerk verschiedene **Angebotspakete**.

Lassen Sie sich zuhause überraschen und wählen Sie aus: Verschenken oder sich selbst beschenken.





Danke für Ihr Vertrauen!

Für Sie da in Aßling, Bruckmühl, Feldkirchen-Westerham, Ostermünchen und Tutenhausen

Werner Oest
Werner.Oest@kobold-kundenberater.de
Mobil: 0176 24721266



Vorwerk Deutschland Stiftung & Co. KG, Mühlenweg 17 - 37, D-42270 Wuppertal

Romantischer Saisonabschluss bei den Antersberger Segelfliegern



Zum Abschluss der Segelflugsaison wurde das schöne Wetter mit atemberaubenden Sonnenuntergängen noch einmal in vollen Zügen genossen.

Einige unserer Piloten ließen es sich nicht nehmen, die Saison mit Flügen in die untergehende Sonne würdig zu beschließen. Die beiden doppelsitzigen Segelflugzeuge, unser modernes Streckenflugzeug DUO Discus und unser Schulungsdoppelsitzer, eine ASK 21, wurden zeitgleich von unseren Motorflugzeugen zum gemeinsamen Genuß des Sonnenuntergangs in den Abendhimmel geschleppt. Beide Besatzungen waren von den stimmungsvollen Bildern und schönen Motiven nach der Landung überwältigt. Zum offiziellen Saisonabschluss wurde unser traditioneller Ziellandewettbewerb von unserer Jugend organisiert. Bei schönstem Herbstwetter lieferten sich die Piloten einen spannenden Wettbewerb um den Wanderpokal. Zu aller Überraschung, aber redlich verdient, siegte unser Segelflugschüler Jonas Gunz, der erst vor wenigen Monaten seine Segelflugausbildung in Antersberg begonnen hat. Den begehrten Wanderpokal überreichte ihm nicht ohne Stolz sein Fluglehrer und Jugendwart Jannis Gernhold. Der gelungene Tag klang bei zwanglosen Gesprächen und guter Pizza aus.



Ein letzter Flug über den Wendelstein – bevor die Flugzeuge abgebaut und über den Winter in der vereinseigenen Werkstatt für die neue Saison vorbereitet werden.

WOHNEN & LICHT

ANTIK - MODERN

TONI WAURISCH

TEL. 089039-8201 • Lehen 16 • 83539 Pfaffing • Fax 089039-8271

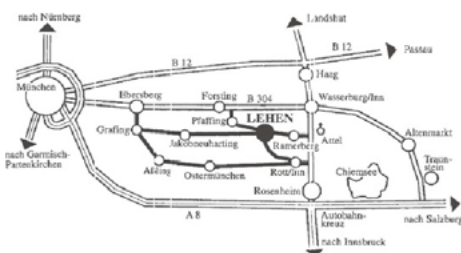
MÖBEL LAMPEN STOFFE

Alles aus einer Hand

- Möbel
- Wohnraumleuchten
- Außenlampen
- Gardinen/Stoffe/Spitzen
- Vorhangstangen
- Geschenke/Accessoires
- Schöne Keramik (Gmundner/Bunzlauer)
- Restaurations- und Abbeizarbeiten
- Polsterer- und Näharbeiten

Sie finden uns:

Am Kreisverkehr zwischen Rott/Inn und Pfaffing



Unsere Öffnungszeiten: Di - Fr 9 - 12.30 Uhr 14.30 - 18 Uhr • Sa 9 - 13 Uhr

Junge Union VG Aßling

Von drauß' vom Walde komm ich her...
Die JU Aßling-Emmering-Frauenneuharting kann auch in diesem Jahr als

Nikolaus

für den 5./6. Dezember

gebucht werden.



Anmeldung bei der stellvertretenden Vorsitzenden Julia Wagenpfeil:

Mail: juliawagenpfeil@gmx.net

Mobil: 0157 / 78974190 (gerne per WhatsApp)



Folgen Sie uns auf



Aßling-Emmering-Frauenneuharting



Rechtsanwaltskanzlei Peter Pfeifer

Bahnhofplatz 3, 85625 Glonn

Tel.: 08093 / 92 98

Fax: 08093 / 39 81

Mobil: 0171 / 610 81 70

kanzlei@ra-pfeifer.com

www.ra-pfeifer.com



TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE: Baurecht • Strafrecht • Familien- und Erbrecht • Arbeitsrecht • Verkehrsrecht

Arbeiten, wo ein Zuhause am schönsten ist...

Wir suchen ab sofort zuverlässigen

Mitarbeiter

(m/w/d) in Vollzeit.

-gerne auch Quereinsteiger-

Verwirklichen Sie Ihren Traumgarten!



Steinkirchen 3 • 85617 Aßling
 **0174 2845071**
www.weber-gala.de

gestalten realisieren sanieren pflegen



Andreas & Fischer-Mayer effektive Computer Technologie

IHR KOMPETENTER PARTNER FÜR:


- EDV Hardware und Software Vertrieb
- Firmennetzwerke, Beratung, Konzeption, Installation
- Betreuung Vor-Ort - Installation und Konfiguration
- Firmen Telekommunikationssysteme
- IT Sicherheitslösungen (Firewall, AntiVirenlösung)

Dipl.-Ing. Thomas Andreas
Dipl.-Ing. M. Fischer-Mayer
GbR

Am Wald 9
85617 Aßling

t: 0 80 65 - 906 33 0
f: 0 80 65 - 906 33 29

e: info@afect.de
www.afect.de



AP-METALL
ART & PRÄZISION

Metallbau
Schweißarbeiten
Lohnschweißen

Sonderkonstruktionen
Sonderbau
Prototypenbau

Benedikt Pfaff
Metallbaumeister

Grafinger Str.16
85617 Lorenzenberg

T: 0 174 - 32 04 785
ap-metall@freenet.de



WETTERSTETTER IMMOBILIEN

Handel und Beratung
Bauprojekte
Behördengänge

www.wetterstetter-immobilien.de

Mobil. +49 (0) 171 2455904
Tel. +49 (0) 8065 1053
E-Mail. info@wetterstetter.de

Bürgermeister Hans Fent

Tel.: 08092/81 94-45 - Mobil: 0176/722 999 07

E-Mail: hans.fent@vg-assling.de

Bürgersprechstunde: Bürgermeister Fent erreichen Sie montags von 9-10 Uhr und donnerstags von 16-17 Uhr. Am 28.12. findet keine Bürgersprechstunde statt.

www.assling.de

Aus dem Gemeinderat

Bei Interesse: Die Original-Niederschriften der Sitzungsprotokolle können in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling eingesehen werden.

Sitzung am 10.10.2023 – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

Teilaufhebungssatzung „Am Schwartlinggraben“; Billigungs- und Auslegungsbeschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit und der berührten Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB i. V. m. § 4a Abs. 2 BauGB

Auf die öffentliche Gemeinderatssitzung vom 10.01.2023 wird verwiesen. Hier wurde vom Gemeinderat die Aufhebung des Bebauungsplans „Am Schwartlinggraben“ im unbebauten Teilbereich beschlossen und ein Planungsbüro mit der Erstellung des Plan- und Textteils beauftragt. Dem Gemeinderat liegt ein Planentwurf zur Teilaufhebungssatzung „Am Schwartlinggraben“ mit Begründung und Umweltbericht, gefertigt von dem beauftragten Planungsbüro, zur Ansicht und Abstimmung vor.

Beschluss: Der Gemeinderat billigt den Entwurf zur Teilaufhebungssatzung „Am Schwartlinggraben“ in der Fassung vom 10.10.2023 einschließlich Begründung und Umweltbericht gleichen Datums. Die Verwaltung wird beauftragt, die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit, der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB i. V. m. § 4a Abs. 2 BauGB durchzuführen.

Informationen

► **Die Deutsche Funkturm**, München teilt mit, dass sie im Rahmen des Mietvertrages vom 07.02.2022/15.02.2022 den Bau der Funkübertragungsstelle am Trinkwasserhochbehälter Lorenzenberg planen. Die Arbeiten laufen mittlerweile seit 18.09.2023.

► **Friedhof** am Mitterweg Aßling, Am 31.05.2022 wurde die ausführende Firma mit den Bauarbeiten für die Neuanlage des Naturbestattungsgrabfeldes / Urnengrabfeldes auf dem Friedhof am Mitterweg in Aßling beauftragt. Das Angebot der ausführenden Firma war das wirtschaftlichste von insgesamt drei eingegangenen Angeboten. Die Bauzeit begann am 08.05.2023 und endete am 14.06.2023. Restarbeiten und Aufmaß wurden am 19.08.2023 durchgeführt. Die Gesamtannahme der Baumaßnahme erfolgte am 14.09.2023. Notwendige Nachbesserungen wurden festgestellt und am 15.09.2023 durchgeführt. Die Gesamtkosten für Bau und Planung belaufen sich auf 39.161,58 € brutto.

► **Bauhof Aßling**, Heizung

Am 28.09.2023 wurde der vorhandene Scheitelholzkessel von einer Fachfirma und in Anwesenheit des zuständigen Kaminkehrers so aufbereitet, dass die Abgasrichtwerte wieder eingehalten werden konnten. Dadurch wurde eine Betriebserlaubnis von 2 Jahren erlangt. Während dieser Zeit wird der Förderstand geprüft, um einen Heizungs austausch zu ermöglichen.

► **Eröffnung Schwimmbad Aßling**

Seit Montag, 02.10.2023 ist das Schwimmbad wieder geöffnet. Die aktuellen Informationen sind auf der Homepage veröffent-

licht. Eine Schwimmschule hat aktuell Personalprobleme und kann bis auf Weiteres keine Kurse anbieten. Die Betreuung der öffentlichen Schwimmzeiten am Montag übernimmt Aufsichtsperson, die bereits am Freitag vor Ort ist.

► **Umzug Finanzabteilung**

In der benachbarten Raiffeisenbank Aßling, Bahnhofstraße wurden zusätzlich Räumlichkeiten angemietet, die zum 01.11.2023 von der Finanzverwaltung bezogen werden.

► **Städtebauförderung**

Aufgrund grundsätzlicher Änderungen bei diesem Thema ist eine Sondersitzung geplant, in dessen Rahmen ein Fachmann den Sachverhalt umfangreich erläutert.

► **Lebensraum Zauneidechsen**

Seit 09.10.2023 werden die Zauneidechsenhabitate am künftigen Sport- und Freizeitgelände verlegt bzw. deren neuer Lebensraum angelegt. Die Arbeiten verlaufen zügig. ■



Friedenslichtfeier

In diesem Jahr findet die **Friedenslichtfeier** am **3. Adventssonntag, 17. Dezember, um 17 Uhr** statt. Wir treffen uns in der **Evangelischen Kirche** zum Abendlob, bei dem das Licht verteilt wird. Unter dem Motto „Auf der Suche nach Frieden“ gehen wir zum Rathaus, übergeben ein Licht an den Bürgermeister – auf dass die kommunalen VertreterInnen inspiriert werden vom Friedensfunken – und schließlich zur katholischen Kirche. Bei Glühwein und Platzerln auf dem Kirchplatz lassen wir den Abend gemütlich ausklingen.



► Die aktive Trachtenjugend veranstaltet an Heiligabend wieder das beliebte „**Warten aufs Christkind**“ von **13 - 15.30 Uhr** im Aßlinger Pfarrsaal. Wir wollen mit den Kindern spielen, basteln und Punsch trinken, auch den Garten wollen wir zum Toben nutzen. Der Unkostenbeitrag beträgt 5 Euro pro Kind.

► **Am 29. Dezember** treffen wir uns ab 19 Uhr zur **Weihnachtsfeier** der Trachtler im Gemeindesaal. Alle sind herzlich eingeladen und dürfen sich auf ein Theaterstück der Trachtenjugend freuen.



Der Vorstand wünscht allen eine besinnliche Adventszeit, harmonische Feiertage und viel Gesundheit im neuen Jahr.

Eure Vorstandschaft des GTEV Atteltaler Aßling



Josef Ziller & Sohn GmbH
Bauunternehmung

85617 Lorenzenberg, Eichhofener Straße 6
Telefon: 08092-1072, Mobil: 0172-8146612
E-Mail: ziller-bernhard@t-online.de

Ihr Fachbetrieb seit 1863 für:
Rohbau – Umbau – Ausbau – Planung

 **hanslmayer**

Fenster & Türen

*Wir wünschen unseren Kunden und Geschäftsfreunden
gesegnete Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!*

Pörsdorf 31, 85617 Aßling
Tel: 0 80 92 - 33 65 34
Mobil: 0172 - 89 30 329
info@hanslmayer-fenster.de
www.hanslmayer-fenster.de



♥ Anstelle von
Weihnachtspost spenden
wir auch heuer den Betrag.
Wir verteilen ihn dieses Mal
auf verschiedene Vereine
und Einrichtungen.

*Wir wünschen allen Kunden,
Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und
ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr!*



Elektroinstallation Franco Skulina → Meisterbetrieb

Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten

Rotter Straße 18 | 85617 Aßling | Tel. 08092-2303830 | info@elektro-skulina.de



WWW.ELEKTRO-SKULINA.DE

WIESER
Schreinerwerkstätte seit 1862



*Wir wünschen unseren Kunden
und Freunden
ein frohes Weihnachtsfest sowie ein
gesundes neues Jahr!*

www.schreiner-in-lorenzenberg.de

Wir geben Ihren
(T)Räumen Gestalt

seit
160
Jahren

- Individueller Innenausbau
- Möbel & Schränke aller Art
- Küchen und Badmöbel
- Büroeinrichtungen
- Haustüren & Innentüren
- Fenster (Holz, Holz-Alu & Kunststoff)
- Holzböden & Parkett
- Altbausanierung

85617 Lorenzenberg / Aßling
Telefon: 0 80 92 / 860 81-0
info@schreiner-in-lorenzenberg.de



Wir wünschen
ein gesegnetes Weihnachtsfest
& ein gutes neues Jahr

ZIMMEREI
EINZINGER GmbH

MIT HERZ, HAND & VERSTAND

Pörsdorf 40 · 85617 Aßling · 08092 - 4671
www.zimmerei-einzinger.de



Weihnachtsblasen an Heiligabend



Die Musikanten der Eichhofner Dorfmusik ziehen an Heiligabend wieder durch die Dörfer der Gemeinde, um die Weihnachtsfeiertage mit festlichen Klängen, traditionellen Volksliedern und alpenländischen Weisen zu begrüßen.

13:00 Siglmühle	15:15 Pfadendorf
13:10 Pausmühle	15:30 Dorfen (nach d. Kindermette)
13:20 Loitersdorf	16:10 Lorenzenberg, Siedlung
13:45 Untereichhofen	16:25 Bach
14:15 Hamberg	16:40 Aßling, Linde (nach der Kindermette)
14:30 Obereichhofen	17:00 Niclasreuth
14:50 Lorenzenberg	

Die Eichhofner Dorfmusik wünscht allen Nachbarn und Musikfreunden frohe Weihnachten und ein glückliches Jahr 2024!



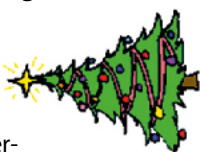
Die Gruppe im Löscheinsatz

Die Mitglieder unserer Feuerwehr legen regelmäßig Leistungsprüfungen ab. So etwa die Prüfung „Die Gruppe im Löscheinsatz“. Zwei Gruppen der Aßlinger Wehr, bestehend aus JugendfeuerwehrlernInnen und Quereinsteigern legten am 27. Oktober 2023 die erste Stufe dieser Prüfung ab. Die Aßlinger zeigten sich durch den erfahrenen Gruppenführer und Maschinisten hervorragend trainiert und haben sich damit das bronzenne Abzeichen für die Uniform redlich verdient.



Übrigens: Wir suchen jederzeit Nachwuchs für unsere Wehr, den First Responder und die Jugendfeuerwehr. Nähere Informationen erhalten Sie im Internet unter feuerwehr-assling.de.

Die Freiwillige Feuerwehr Aßling lädt ein zur traditionellen **Christbaumversteigerung** im Gasthaus Hilscher am **30. Dezember um 19 Uhr**. Der Erlös kommt der Freiwilligen Feuerwehr Aßling zugute. Wir freuen uns auf Euer Kommen.



Die FFW Aßling wünscht ihren Mitgliedern sowie allen Bürgerinnen und Bürgern eine ruhige und unfallfreie Adventszeit und ein schönes Weihnachtsfest.



Neue Bücher in der Gemeindebücherei

Ken Follett: Die Waffen des Lichts

► Historischer Roman

Im Jahr 1792 ist die Welt in Unruhe. Die Handarbeit der Weber wird von Maschinen überflüssig – und gefährlich – gemacht. Ein Landarbeiter stirbt bei einem Unfall und hinterlässt seine Frau und seinen Sohn. Amos, ein junger Tuchfabrikant, erbt von seinem Vater ein Unternehmen, das kurz vor dem Ruin steht. Aldermann Hornbeam sollte als Friedensrichter für Recht und Ordnung sorgen, schützt aber nur rücksichtslos seinen Reichtum. Zur gleichen Zeit kämpft Elsie, die Tochter des Bischofs, um die Existenz ihrer Schule für Kinder aus armen Familien. Und auf dem europäischen Festland schmiedet Napoleon Bonaparte einen Plan, um die Macht an sich zu reißen.



René Goscinny und Albert Uderzo: Die weiße Iris

► Comic

Die unbeugsamen Gallier müssen doch endlich zu besiegen sein! Die Römer unternehmen jedenfalls einen neuen Versuch. Sie hoffen, dass es diesmal klappen wird, denn ihnen soll durch den römischen Arzt Visusversus beigebracht werden, positiv zu denken und sich in Achtsamkeit zu üben. Allerdings ist die Voraussetzung, dass sie sich nachhaltig und gesund ernähren: weniger Fleisch und Konflikte mit Worten lösen statt mit Backpfeifen. Dummerweise finden sie das auch im Dorf von Asterix gut: Salat und Gemüse statt Wildschweinbraten und das Verkloppen dummer Legionäre. Das soll auch dazu führen, dass sie jeglicher Gewalt und somit auch der Verteidigung gegen die Römer abschwören.

Dirk Rossmann und Ralf Hoppe: Das dritte Herz des Oktopus

► Thriller

Im Jahr 2032 kämpft die Weltregierung gegen die Klimakatastrophe. Aber immer noch sperren und sträuben sich viel zu viele Menschen auf der Welt. Wie kann man sie überzeugen und zur Einsicht bringen? Oder kann man sie sogar ändern? Ein ehrgeiziger Wissenschaftler hat eine Lösung: Ein Parasit, der unser Denken verändert und uns zu besseren Menschen macht. Doch als ein Verbrecher diesen Parasiten für seine skrupellosen Ziele benutzen will, liegt das Schicksal der Menschen in den Händen eines kleinen Beamten und einer temperamentvollen Millionärin.



SOZIALVERBAND



Stammtisch des VdK Aßling

Regelmäßig jeden 2. Freitag im Monat um 19 Uhr im Gasthof Hilscher. Nächster Termin: **Freitag, 8. Dezember**. Auch Nichtmitglieder, Freunde und Interessierte sind herzlich willkommen. Es freuen sich auf Euch Eure Vorstände.

Die telefonische Sprechstunde unter **08092-15 41** der Aßlinger **Behindertenbeauftragten** Marianne Künzel: **Donnerstag, 7. Dezember, 16-17 Uhr**

*Liebe Kundinnen,
liebe Kunden,
ich möchte mich herzlich
bedanken für Ihr stetes Vertrauen
und wünsche allen ein ruhiges,
gesundes Weihnachtsfest sowie
einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

*Ihre
Petra Pipahl*

Optik Pipahl

Optik Pipahl
Inh.: Petra Pipahl
Bahnhofsstraße 19
85617 Aßling

Tel. 08092 - 70 83 67
www.optik-pipahl.de

Öffnungszeiten
Di - Fr 9 - 12 Uhr
15 - 18 Uhr
o. nach Vereinbarung

BN Immobilien e.K. Vaterstetten

Elisabeth Bechler-Neugart

Ihre Partnerin für Immobilien-Verkauf
und -Vermietung seit 1994



*erfrischend
anders*

★ *Ich wünsche Ihnen
besinnliche Feiertage und
bedanke mich für Ihr Vertrauen.
Auch 2024 bin ich gerne
wieder für Sie da.* ★

GUTSCHEIN
für eine Marktpreiseinschätzung



Elisabeth Bechler-Neugart
Telefon: 08106 - 24 87 90
Mobil: 0171 - 586 32 63
E-Mail: bn@bnimmo.de
Web: www.bnimmo.de



MICHAEL ORR

Malerfachbetrieb

Zuverlässig Kompetent Sympathisch

Ihr starker Partner vor Ort

 Fassadenanstriche	 Dekorative Gestaltung
 Innenanstriche	 Bodenbeläge
 Spachteltechniken	 Verputzarbeiten
 Wandbeläge	 Lackierarbeiten

und vieles mehr

Telefon: 01520 / 2 66 22 77
E-Mail: info@malerfachbetrieb-orr.de
www.maler-orr.de
Mühlweg 28 85617 Aßling



Sternsingen in Aßling

In den ersten Januartagen ziehen wieder die Sternsinger von Haus zu Haus, segnen die Häuser und bitten die Menschen um eine Spende für arme Kinder. Alle Kinder und Jugendlichen (sowie Erwachsene als Begleitpersonen) sind ganz herzlich eingeladen zwischen dem 2. und 5. Januar 2024 an einem Tag Sternsingen zu gehen! **Meldet Euch bitte bis zum 12. Dezember an bei:**

Vroni Riesch, Tel. 08092/862333, vroni@riesch.org oder Wolfgang Langsenlehner, Tel. 08092/2321521, wolfganglangsenlehner@gmx.de

Neuer Vorstand im Förderverein



Am 24. Oktober wählte der Aßlinger Förderverein für Kinder, Jugendliche und Familien e.V. einen neuen Vorstand. Zur ersten Vorsitzenden wurde Krista Bayer gewählt, sie folgt auf Ramona Hanke, die aus persönlichen Gründen nicht mehr zur Wahl stand. Krista Bayer zur Seite stehen Diana Bittner und Monika Kirchlechner als gleichberechtigte Stellvertreterinnen. Die Kasse bleibt in den bewährten Händen von Renate Schneider, die Schriftführung übernimmt Marion Kurz, die dem Vorstand bereits seit längerem angehört. Die bewährten Revisorinnen Martina Wolf und Kristina Bauer-Hofstetter bleiben uns auch erhalten. Neu auf den Beisitzerposten sind Vanessa Brighton, Sandra Bauer und Alexandra Brendl.



V. li.: Diana Bittner, Renate Schneider, Marion Kurz, Krista Bayer, Vanessa Brighton, Sandra Bauer, Monika Kirchlechner und Alexandra Brendl

Der Förderverein für Kinder, Jugendliche und Familien in Aßling e.V. wünscht allen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.



Aßlinger Senioren



Die Wanderschuhe haben Ruhepause!

Trotz all der derzeitigen Ereignisse und Zustände auf dieser Welt sollten wir versuchen, uns in der Advents- und Weihnachtszeit ein wenig Ruhe zu gönnen. Vergessen wir nicht, was es bedeutet, wenn in dieser Zeit von Frieden, Wärme und Besinnlichkeit gesprochen wird.



Wir wünschen allen eine ruhige Adventszeit, friedvolle Weihnachtstage, sowie Glück und Gesundheit für das neue Jahr!

Die neue Vorsitzende dankte allen, die nicht mehr weiter im Vorstand sind, herzlich für die geleistete Arbeit und begrüßte die neuen Kräfte mit Freude. Das kommende Vereinsjahr wird wieder voller Aktionen, beginnend mit Laternebasteln, Lebkuchenwerkstatt am Weihnachtsmarkt und der Winterdisco. Und ganz sicher wird es im nächsten Sommer wieder ein tolles Ferienprogramm geben!



Für alle Aktionen sind MitmacherInnen immer willkommen! Wer Lust hat, sich zu engagieren, wird sehr gerne in die Helfer-WhatsApp-Gruppe aufgenommen. Einfach QR-Code scannen. **Kontakt: Krista Bayer, 0174 6574389, oder postfach@foerderverein-kjf-assling.de**

Boule spielen für alle

Jeden Montag ab 15 Uhr: Boule spielen am Spielplatz Mitterweg. Zuschauer und Mitspieler sind herzlich willkommen! Nähere Infos bei Peter Preis, Tel. 08092/4822



AnsprechpartnerInnen der Agenda 21-Arbeitskreise

Arbeitskreis Kultur	Karen Schiöberg-Fey	08092 - 85 27 22
Arbeitskreis Energie	Wolfgang Kiesel	08092- 39 66
AK Natur/Umwelt/Landw.	Andrea Brunner	0173 - 52 92 747
Arbeitskreis Senioren	Gerd Wich	08092 - 46 96



Denken Sie rechtzeitig
an Ihre Bestellung für
die Feiertage!

Partyservice · Metzgerei · Gasthof

Hilscher

Partyservice

Unseren verehrten Kunden, Gästen und
Freunden wünschen wir
festliche Weihnachten und einen
guten Rutsch ins neue Jahr!

**Montag, Dienstag,
Donnerstag u. Freitag:**
ab 11 Uhr verschiedene
Mittagessen im Angebot.

Mittwochs geschlossen!

Fam. Hilscher · Kirchplatz 9 · 85617 Aßling
Telefon: 08092 - 6789 · Fax: 08092 - 32 996
E-Mail: info@partyservice-hilscher.de

www.partyservice-hilscher.de



*Wir wünschen
frohe Weihnachten
und ein gutes
neues Jahr!*



KFZ-Meisterbetrieb ▲ Karosserie-Fachbetrieb ▲ Lackierbetrieb

Bichler KFZ GmbH

Stelzenreit 1 · 85617 Aßling
(am Ortsausgang Aßling in Richtung Rott)
Tel: 08092-99 47 · Fax: 08092-59 60
E-Mail: bichler-kfz-gmbh@t-online.de

- ▶ Reparatur aller Fahrzeugtypen
- ▶ TÜV-Instandsetzung
- ▶ Abgasuntersuchung
- ▶ Getriebereparatur
- ▶ Klimaanlage-Service
- ▶ Reifen und Felgen
- ▶ Unfallinstandsetzung
- ▶ Fahrzeuglackierung
- ▶ Smart Repair
- ▶ Hagelschaden-Instandsetzung
- ▶ Achsvermessung
- ▶ Hol- und Bringservice

WWW.BICHLER-KFZ-GMBH.DE

FAHRSCHULE
HÜBEL KLAUS
www.fahrschule-assling.de



**Wir wünschen eine schöne Weihnachtszeit
und alles Gute im neuen Jahr!**

Öffnungszeiten:
Mo + Di: 18:00 bis 19:00 Uhr oder nach Vereinbarung

Kreuzfeldweg 11 · 85617 Aßling
Tel. 0171 - 442 69 20



„Ein bisschen so wie Martin...“

Dieses und andere Lieder und Geschichten vom St. Martin beschäftigten die Berger Spatzen. Martin war eine Lichtgestalt für andere Menschen – mit den Kindern überlegten wir, was uns erhellt und wie wir anderen Lichtblicke geben können. Damit alle beim großen St. Martinsfest in Ab ling dabei sein können, feierten wir bereits Tags zuvor. Vormittag hielten wir einen kleinen Wortgottesdienst, u.a. führten die Vorschulkinder die



Martins-Geschichte auf und es gab Punsch und Martinsgänse. Am Abend war unser Umzug mit Pferd und Reiter: Die Strecke zum Wald war mit Lichtern geschmückt (Danke an den

Elternbeirat) – danach saßen wir um das Lagerfeuer und haben kräftig gesungen. Zum Abschluss kamen „De Eichhofner Junga“ und begleiteten uns stimmungsvoll auf ihren Instrumenten. Die verkauften Martinsgänse erbrachten 260 €, die wieder an einen Kindergarten in Ecuador gespendet werden.

Seit rund 15 Jahren ist das Berger Spatzennest Sammelstelle für die Aktion „Geschenk mit Herz“. Auch andere Einrichtungen unterstützten das Projekt – vielen Dank allen, die Päckchen gepackt und gespendet haben!

Ab 26. November hat das Berger Weihnachtsstandl auf dem DGH-Parkplatz geöffnet. Hier gibts schöne, handgefertigte Schätze – jeder Einkauf kommt unseren Kindergartenkinder zugute.



Upcycling Projekt im AWO Kinderhaus



In den letzten 10 Jahren feierte die Vinyl-Schallplatte ein rasantes Comeback. Die Verkaufszahlen stiegen seit 2013 um 300% auf 4,2 Millionen und viele Musikliebhaber erinnerten sich an die Platten der Eltern und Großeltern im Keller oder auf dem Dachboden. Meistens überschneidet sich hier der Musikgeschmack oft nicht, so dass alte LPs regelmäßig im Müll landen. Ein kleiner Teil jedoch hat seinen Weg in das AWO Kinderhaus gefunden, wo die Platten den Kindern als willkommenes Baumaterial dienen. Mit großer Freude werden Becher und Schallplatten gestapelt und so die wildesten und kreativsten Türme gebaut. Auf diese Weise kommen die Kinder nicht nur in Kontakt mit einem ganz neuen Baumaterial, sondern die früher geliebten Schätze

der Eltern und Großeltern finden einen neuen Bestimmungszweck. Ganz nach dem Motto „Nichts verschwenden - wiederverwenden!“.

Das AWO Kinderhaus sucht übrigens immer alte Schallplatten und Plastikbecher, damit das Baumaterial nicht ausgeht und um die Kinder weitere kreative Nutzungsmöglichkeiten des schwarzen Goldes erkunden zu lassen.

Ludwig Thoma
Heilige Nacht

Wird gelesen am Sonntag, 17.12.2023,
in der Kirche Lorenzenberg
Beginn 19.00 Uhr

Anschließendes Zusammensein bei Glühwein und Punsch
Auf Euer Kommen freut sich der PGR Dorfen



Chorkonzert ein voller Erfolg

Zum ersten Mal bündelten der Droba Gmoa-Kulturverein und der Ab llinger Agenda-Arbeitskreis Kultur ihre Kräfte zu einer gemeinsamen Veranstaltung: einem großen Chorkonzert mit sechs Chören aus dem Einzugsgebiet der Gemeinde. Unter dem Motto „Eine Gemeinde – Viele Stimmen“ präsentierten der Chor Undique, der Laurentius Chor, die Gruppe stiMMMt, der Jugendchor Ab ling, der Coro Azzalinga und der Kirchenchor Steinkirchen am 12. November klangvolle Lieder in allen Facetten. Vom Madrigal bis zum Popsong.



Das Dorfgemeinschaftshaus Lorenzenberg war bis auf den letzten Platz gefüllt, die Stimmung und die Spendenfreudigkeit gewaltig! Ein besonderes Highlight waren zwei Lieder, die alle Chöre zusammen mit dem Publikum sangen: ein südamerikanisches Volkslied und zum Abschluss „Mamma Lou“.

Ein herzliches Dankeschön allen Chören, Musikern, Helferinnen und Helfern, die mit viel „Herzblut“ dabei waren und **DANKE** auch allen Besuchern fürs Zuhören und Mitsingen.



AUTOS IM KOPF UND BENZIN IM BLUT

Werde Teil unseres Teams!

Es zählt immer der erste Eindruck,
daher setzen wir auf eine persönliche Bewerbung.
Was wartest DU noch, komm vorbei!

GESUCHT:

**KFZ-Mechatroniker
(M/W/D)**



Automobile Deininger

Obereichhofen 6 | 85617 Aßling | Tel. 08092-9768 | Fax 08092-84399
automobile-deininger@gmx.de | www.automobile-deininger.de

WIR WÜNSCHEN

FROHE WEIHNACHTEN

UND EINEN GUTEN RUTSCH

INS NEUE JAHR!





Reservisten Grafing/Ebersberg

Di. 02.12. 19.30 Uhr: Jahresabschlussfeier

Sa. 16.12. 18.00 Uhr: **Wintersonnwendfeuer** in Schattenhofen
Zu allen Veranstaltungen sind alle ehemaligen und aktiven Bundeswehrsoldaten im Landkreis Ebersberg herzlich eingeladen.
www.reservistenkameradschaft-grafing-ebersberg.de



Die kfd Aßling lädt herzlich ein



zur **Adventfeier am 9. Dezember um 14 Uhr** im Pfarrzentrum Aßling mit Ehrung der langjährigen Mitglieder und musikalischer Gestaltung durch den Jugendchor Aßling.

CHRISTBAUMVERSTEIGERUNG



Christbaumversteigerung
Freitag
5. Januar 2024
ab 20 Uhr

Es gibt wieder schöne, nützliche und exklusive Dinge zu ersteigern und zu gewinnen.
Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.



Jeder ist herzlich eingeladen, es freut sich die Freiwillige Feuerwehr Pörsdorf!

**BEIM FEUERWEHRHAUS IN PÖRSDORF
PÖRSDORF 41 · 85617 AßLING**



Hilscher
METZGEREI · GASTSÄLE
PARTYSERVICE



Krieger- und Soldatenverein Aßling

Wir laden unsere Mitglieder mit Begleitung ganz herzlich zu unserer traditionellen

Weihnachtsfeier

am **Samstag, 9. Dezember, um 19.30 Uhr** in den Gasthof „Zur Post“ (Hilscher) in Aßling ein. Gäste sind ebenso herzlich willkommen.

Der besinnliche Teil wird begleitet von adventlichen Weisen, Gedichten und Geschichten, außerdem kommt der Nikolaus mit Geschenken. Wir werden wieder eine große Tombola und eine Versteigerung abhalten.



Auf Euer Kommen freut sich die Vorstandschaft

Einladung zum Seniorennachmittag

Der Pfarrgemeinderat Dorfen lädt wieder zu einem gemütlichen Beisammensein in der Vorweihnachtszeit am **Samstag, den 9. Dezember, ab 14 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus Lorenzenberg** ein. Jeder ist herzlich willkommen. Wir freuen uns, Euch bei Kaffee und Gebäck begrüßen zu dürfen und hoffen auf ein Wiedersehen und nette Gespräche. Falls jemand einen Fahrdienst benötigt, bitte bei der Vorstandschaft melden. Wir holen Euch gerne ab!

Werde Teil unseres Teams!

VERKÄUFER (m/w/d)

Vollzeit / Teilzeit / Minijob

in unseren Filialen

Aßling, Grafing, Rott am Inn

Der Verkauf von hochwertigen Fleisch- und Wurstwaren, sowie Käse und Feinkost ist Dein Element und der Kontakt zu Kunden und Kollegen ist Deine Leidenschaft?

Gerne auch Quereinsteiger!

...bewirb Dich jetzt!



Roland Maier, Kirchplatz 5, 85617 Aßling,
info@metzgerei-maier.eu, Telefon: 08092 / 1696 oder an der Theke abgeben!



Starte deine Ausbildung bei uns!

Feinwerkmechaniker (m/w/d)

DHF Präzisionsmechanik GmbH

Oberrainer Feld 41, 83104 Ostermünchen
Telefon: 08067/909900

info@dhf-gmbh.de
www.dhf-gmbh.de




**KFZ-PRÜFSTÜTZPUNKT
AßLING**



*MICHAEL SEWALD
und sein Team wünschen eine
frohe Weihnachtszeit und
einen guten Start ins neue Jahr*

Am Holzbichl 4 - 85617 Aßling
Tel.: 08092 8522004

greilinger@fahrzeugschaeden.de

 @kfzpruefzentrumro

ÖFFNUNGSZEITEN
Di. 13:00 bis 16:30 Uhr
Fr. 08:00 bis 12:00 Uhr





Diana kürt neue KönigInnen

Ein gelungener Start in die neue Schießsaison begann am Freitag, 6. Oktober. Nach der Jahreshauptversammlung wurde die Königsproklamation durchgeführt. Mit einem 37,1 Teiler sicherte sich Andreas Berka den Titel als Schützenkönig. Bei der Jugend bewies Josef Gaar die ruhigste Hand am Gewehr und darf sich mit einem 42,2 Teiler Jugendschützenkönig nennen. Anschließend gewann Max Singer die Scheibe zum Anfangsschießen, gestiftet von Ernst Sporer jun. Beim gemütlichen Beisammensein endete der erste Vereinsabend.



Von links: Lea Sewald (Jugendwurstkönigin), Michael Sewald (Schützenmeister), Andreas Berka (Schützenkönig), Josef Gaar (Jugendschützenkönig), Gisela Osenstetter (Wurstkönigin), Tizian Kleehaus (Jugendschützenkönig), Kira Schmilas (Brezenkönigin) und Bernhard Steinkirchner (Sportleiter)

Nikolausschießen

Der Schützenverein Diana lädt recht herzlich zum Nikolausschießen am **Freitag, 8. Dezember**, in das Dorfgemeinschaftshaus Lorenzenberg ein. Für Bewirtung ist gesorgt. Auf zahlreiches Kommen freut sich die Vorstandschaft.

Weihnachtsfeier beim TTC

Der Tischtennisclub Aßling e.V. lädt alle Mitglieder, Angehörige und Freunde des Vereins recht herzlich zur diesjährigen Weihnachtsfeier ein! Die Feier findet am **Samstag, 9. Dezember, um 18 Uhr** im Schulungsraum der Feuerwehr Aßling in der Bahnhofstraße 2 statt. Der gesamte Vorstand freut sich auf zahlreiches Erscheinen und wünscht allen eine besinnliche Adventszeit.



Nachwuchskicker gesucht



Gemeinschaftsgefühl bei den G-Junioren, das zusammenschweißt

Das Trainerteam mit Laura, Niclas und Ciro freut sich auf viele Kinder, die Interesse am Fußballspielen haben. Bei Fragen könnt Ihr euch gerne an **Niclas Graupe** wenden unter **0157-52463789**.

Alle Kids der Jahrgänge 2017/18, die Lust haben Fußball zu spielen – oder es einfach mal ausprobieren möchten, sind herzlich willkommen beim TSV Aßling. Die aktuellen Trainings finden in den Wintermonaten immer **sonntags von 10:30 - 12:00 Uhr in der Aßlinger Schulturnhalle** statt.

Erstes Funino-Turnier beim TSV

Was ab der Saison 2024/25 Alltag werden soll, probierte der TSV Aßling Anfang November bei sonnigem Wetter schon einmal aus. FUNINO – die neue Spielform, die vom DFB und BFV ab nächster Saison vorgeschrieben ist.



Schulsportanlage mit 4 Funino Fußballfeldern

Statt langer Bälle eines Verteidigers auf einen schnellen Stürmer, der die Bälle dem gegnerischen Torwart um die Ohren schießt, ist das Ziel beim 3 gegen 3 auf zwei Tore: mehr Dribblings, mehr Ballkontakte und somit mehr Torchancen für alle. Das Trainerteam der F1- und F2-Jugendmannschaften organisierte ein perfektes Turniererlebnis. Das Orgateam um Klaus Schrenk bedankt sich bei allen HelferInnen sowie den Nachbarvereinen vom SV Ostermünchen, TSV Emmering und SV Tattenhausen, die mit Ihren F1+F2 Teams am Turnier teilgenommen haben.



Maschinen-Verleih Niedermeier

Am Steinbruch 27, 83553 Frauenneuharting
Tel: 08092/31148 - Fax: 08092/32645
Mobil: 0175/7152003

Wir wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest viel Glück + Erfolg + Gesundheit in 2024

Vielen Dank für Ihr Vertrauen
im letzten Jahr.

Das komplette Praxisteam
wünscht Ihnen ein
glückliches, erfolgreiches
und vor allem gesundes
Jahr 2024.

Krankengymnastik & Osteopathie



Andreas Kurz

Rotter Str. 5 • 85617 Aßling
Tel: 0 80 92 / 33 60 99 • Fax: 0 80 92 / 85 10 02
e-mail: kg-kurz@t-online.de

alle Kassen • Termine nach Vereinbarung • Dienstag bis Samstag



Baumpflege Burges



FLL-zertifizierter Baumkontrolleur

- Kontrolle, Gutachten
- Auslichtung / Einkürzung
- Kronensicherung
- schwierige Fällungen mit
Seilklettertechnik
- Häckseln / Wurzelstockfräsen

Telefon > 08092 - 86 83 152 Mobil > 0170 - 280 39 96
info@baumpflege-burges.de

Erich Krappatsch Malermeister

- Gestalten
- Renovieren
- Erhalten

- Malerarbeiten
- Lackierarbeiten
- Dekorative Raumgestaltung
- Fassadengestaltung
- Beschriftung
- Vollwärmeschutz

Am Ölfeld 9
85567 Aßling
Tel 08092/ 4471
Fax 08092/ 860387
maler@krappatsch.net

KFZ SCHWEIGER Meisterfachbetrieb



Das KFZ-Schweiger-Team
wünscht Euch fröhliche und
besinnliche Weihnachten und einen
guten Rutsch ins Jahr 2024!



Betriebsurlaub vom 27.12.2023 – 05.01.2024
Ab 08.01. sind wir wieder wie gewohnt für Euch da.

Am Holzbichl 4
85617 Aßling

Tel.: 08092/1000 · Fax 08092/33385
Mail: info@kfz-schweiger.de

Mo.: – Do.: 07:45 – 17:30
Fr.: 07:45 – 15:00

www.kfz-schweiger.de

Bürgermeisterin Claudia Streu-Schütze

Tel.: 08039/15 70 Kanzlei Emmering

Fax: 08039/901 24 88

Tel.: 08092/81 94-62 Büro VG Aßling

Mobil: 0172/982 93 08

E-Mail: claudia.streu-schuetze@vg-assling.de

Gemeindekanzlei

Hauptstraße 8, 83550 Emmering

Bürgersprechstunde

Dienstag von 14 - 17 Uhr in der Kanzlei oder nach telefonischer Vereinbarung.

Tauschbücherei

im Rathaus, Hauptstraße 8, Emmering, Eingang auf der Rückseite, täglich geöffnet.

www.emmering.eu

Aus dem Gemeinderat

Sitzung am 20.09.2023 – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

Bei Interesse: Die Original-Niederschrift kann in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling eingesehen werden

Antrag auf Baugenehmigung zur Teilung des Grundstücks und Bau eines Wohnhauses mit 4 Wohneinheiten auf den Fl. Nrn. 66, 68, 72 Gemarkung Schalldorf in Schalldorf, Rotter Straße

Beschluss: Der Gemeinderat stimmt dem geplanten Bauvorhaben unter den aufschiebenden Bedingungen zu, dass die Kfz-Stellplätze in ihrer Bemaßung der Stellplatzsatzung der Gemeinde Emmering entsprechen und durch Vorlage einer Grunddienstbarkeit dinglich gesichert werden und für einen möglichen separaten Wasser- und Kanalanschluss eine Sondervereinbarung mit der Gemeinde Emmering abgeschlossen wird.

Bauanfrage zu Modulhousing auf Flurnummer 614 Gemarkung Schalldorf

Auf TOP 4 der nichtöffentlichen Sitzung vom 27.10.2022 wird verwiesen. Hierbei wurde bereits über einen Antrag auf Modulhousing beraten. Es handelt sich um ein Grundstück, das derzeit intensiv landwirtschaftlich genutzt wird. Das Grundstück wurde bereits vor einiger Zeit erworben und nun wird über die weitere Nutzung nachgedacht. Bereits im letzten Jahr wurde vom Erwerber die Frage nach dem Modulhausprojekt an die Gemeinde herangetragen. Das Projekt würde in Zusammenarbeit mit der FH Rosenheim ausgeführt werden. Hierbei sollten 3 Häuser aufgestellt und von Forschungsteilnehmern (Studenten) bewohnt werden. Die Anzahl der Modulhäuser ist mit dem Faktor x angefragt. Es soll eine wissenschaftliche Auswertung über Vor- und Nachteile ausgewertet werden. Der Punkt, der auch in der nichtöffentlichen Sitzung im letzten Jahr bereits diskutiert wurde ist, dass es sich um eine landwirtschaftliche Fläche handelt, die es zu schonen gilt. Das Grundstück ist nicht erschlossen. Da es auch bei Modulhäusern das Baurecht zu beachten gilt und es sich bei dem angefragten Grundstück um Außenbereich handelt, müsste Bauleitplanung eingeleitet werden. Die Gemeinde plant derzeit Baulandentwicklung in den Baugebieten Schmiedgarten in Schalldorf, Emmering Nord-West und Gewerbe/Mischgebiet Bruckhof.

Beschluss: Nach eingehender Beratung fasst der Gemeinderat den Beschluss, dass für dieses Grundstück derzeit keine Bauleitplanung eingeleitet werden soll.

Neues Rathaus Emmering; Wartungsvertrag Lüftungsanlage

Die Lüftungsanlage im neuen Rathaus ist fertiggestellt und von der beauftragten Firma wurde ein Wartungsvertrag empfohlen. Regelmäßige Wartungen sind Voraussetzung für den zuverlässigen Einsatz von Lüftungsgeräten und Kälteanlagen. Durch saubere Filter wird Energieverbrauch gesenkt und die Systemhygiene aufrechterhalten. Der Gemeinde wurde ein Angebot für die Wartung unterbreitet. Das Angebot ist für 4 Jahre vertraglich festgelegt und beträgt 1.776,06 € netto. Ebenso wurde ein Wartungsvertrag für die Heizungsanlage vorgelegt. Die Wartung enthält alle Maßnahmen zur Verzögerung des Abbaus des vorhandenen Abnutzungsvorrats der Anlage (Funktionsprüfungs-, Einregulierungs-, Nachstell-, Auswechsel-, Schmierdienst-, erforderliche Reinigungsarbeiten, Austausch von Verschleißteilen der Anlage nach Plan 1 x jährlich).

Der jährliche Pauschalpreis von netto 718 € setzt sich aus

346 € für Pelletskessel,

186 € Wassererwärmungsanlage,

186 € Trinkwasseranlage – Armaturen und Apparate –

Enthärtungsanlage zusammen.

Beschluss: Der Wartungsvertrag für die Lüftungsanlage und für die Heizungsanlage für die Zeit der Gewährleistung soll abgeschlossen werden. ■

Einladung zur Rehessen

Alle Jagdgenossen der Jagdgenossenschaft Kronau sind am **Freitag, 8. Dezember, um 19:30 Uhr** mit ihren Frauen im Gasthaus zu Kronau herzlichst eingeladen. *Ihr Jagdpächter Franz Tuscher*

Neujahrs-Gala

des Emmeringer Frauen e.V.

19. JANUAR 2024, 19 UHR
GASTHAUS BICHLER, EMMERING

VIER-GÄNGE-MENÜ | LIVE-MUSIK | TANZ
AUFREGENDE KÜNSTLER

DRESSCODE: ABENDGARDEROBE

VORVERKAUF BIS 20.12.2023

89 EURO

IM GASTHAUS BICHLER

ABENDKASSE

99 EURO

WIR FREUEN UNS AUF EUCH

BAUNTERNEHMEN NIGGL



Maurermeister und Hochbautechniker
Neubau • Umbau • Renovierung • Verputzarbeiten

Kronau 8 • 83550 Emmering
Telefon: 08067-370 • Fax 08067-9099422
E-Mail: toninigl@t-online.de

WWW.TONI-NIGGL.DE



René Böttcher
MALERMEISTERBETRIEB

... individuelle Gestaltung für Ihr Zuhause!

- Fassaden- und Raumgestaltung
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Farbkonzept-erstellungen



*Frohe Weihnachten
und ein gutes Jahr 2024!*

Hauptstraße 37a | 83550 Emmering | Tel.: 0 80 39/90 124 66
Mobil: 01 51/23 78 80 63 | E-Mail: maler.boettcher@outlook.de

obermaier

mehr Komfort – weniger Energie

Heizung - Sanitär - Solar



*Ein
behagliches
Fest wünscht*

Obermaier GmbH
Kronau 16
83550 Emmering
Telefon 08067 433
Fax 08067 1632
www.obermaier-gmbh.de

Lettl GMBH



**Bauspenglerei - Flachdach
Terrassenabdichtungen
Geländerbau - Propangas**

Schalldorfer Straße 5 – 83550 Emmering
Telefon 08039/1594 Fax 08039/5560 Mobil 0172/72 21 575
E-Mail: Lettl-Emmering@t-online.de

Der Pfarrgemeinderat lädt ein:



Adventssingen

**Sonntag, 17.12.2023
19 Uhr**

in der Pfarrkirche Emmering

Es wirken mit:

Emmeringer Kirchenchor

Lisbeth Mühlhuber

Feldkirchner Sängler

Emmeringer Weisenbläser

Im Anschluss lassen wir den Abend bei Punsch und Plätzchen an der Feuerschale ausklingen.

Die Einnahmen werden für die Renovierung des Hochaltars in der Emmeringer Kirche gespendet.



zuecherl

0 80 39 - 14 07



**KFZ-Meisterbetrieb und
Reparaturwerkstätte**



*Wir wünschen unseren Kunden,
Geschäftspartnern, Freunden und
Nachbarn frohe Weihnachten
sowie ein gesundes und erfolgreiches
neues Jahr!*

83550 Bruckhof 12 - Tel: 0 80 39 - 14 07

Tauschbücherei mit neuem Outfit



Die Außenwand der Tauschbücherei in Emmering sah so gar nicht einladend aus fand Gerti Breu, Verantwortliche für die Bücherei. Eine Anfrage bei Marlene Hilger vom KiJu-Förderverein stieß auf



Gerti Breu, Sophia Gröbmayer, Isabella Lettl, Lea Hilger, Eva-Maria Schulz

offene Ohren und schnell fanden sich einige Jugendliche, die Lust und Interesse hatten, bei einer Graffiti-Aktion mitzumachen. Professionelle Hilfe und Anleitung wurde erfreulicherweise auch noch gefunden. Eva-Maria Schulz, freischaffende Künstlerin aus Aßling, entwarf passende Vorlagen. Unter ihrer Anleitung spritzten und pinselten Lea, Sophia und Isabella die fröhlichen Kunstwerke an die Wand. So finden nun nicht nur die Leseratten leichter ihren Weg zur Bücherei, auch das Mäusenest, das im Rückgebäude des ehemaligen Gemeindebaus untergebracht ist, freut sich über die bunte Fassade mit der bücherfressenden Raupe Nimmersatt.

Mia wünschen Eich in diesem Jahr,
moi Weihnachten wie's früher war,
koa Hetzen zur Bescherung hin,
koa Schenken ohne Herz und Sinn.



Es war amoi, scho lang is her,
da war so wenig so vui mehr.



Der Verein für Gartenbau und Landespflege Emmering wünscht allen Mitgliedern und Gartenfreunden eine schöne Weihnachtszeit und ein glückliches und gesundes neues Jahr.



Das Kindergartenjahr hat gerade erst begonnen und die 50 Kinder des katholischen Kindergartens St. Pankratius erlebten bereits einen ganz besonderen Ausflug. Sie durften dieses Jahr hautnah miterleben, wie der leckere Apfelsaft hergestellt wird. Mit dem öffentlichen Bus fuhren sie zwei Haltestellen weiter nach Moos-Längholz auf den Hof der Familie Sollinger. Dort konnten die Kinder beobachten, wie der Saft aus den Äpfeln mithilfe einer alten handbetriebenen Apfelsaftpresse gewonnen wurde. Anschließend probierten natürlich alle den frisch gepressten Saft und waren sehr begeistert! Dazu gab es leckere Waffeln. Nachdem die Kinder sich auf dem Hof ausgetobt hatten, ging es mit dem Bus wieder zurück. Unsere Kleinsten freuten sich derweil über einen selbstgemachten Apfelstrudel im Kinderhaus. Die gespendeten Äpfel erbrachten über 66 Liter Apfelsaft fürs Kinderhaus.



Wir möchten uns recht herzlich bei Martin Sollinger, der Familie Daxenbichler und allen, die fleißig Äpfel gespendet und geholfen haben, bedanken!



Einladung zur Weihnachtsfeier

Die Freiwillige Feuerwehr Emmering lädt alle aktiven und passiven Mitglieder am **Samstag, 2. Dezember, um 19.30 Uhr** zur Weihnachtsfeier in den Landgasthof Bruckhof recht herzlich ein.

Die Vorstandschaft

Allen Mitbürgern und Kameraden wünschen wir ein frohes, friedvolles Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches, neues Jahr 2024.



Wir wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr!



- Planen, Gestalten und Pflegen von Gärten und Teichen
- Naturstein- und Pflasterarbeiten
- Erdbewegungen und Pflanzkläranlagen
- Feng-Shui-Beratung für Haus und Garten



Garten- und Landschaftsbau



Esterndorfer Straße 4
83550 Emmering / Schalldorf
Tel. 08039/16 49 Fax 44 89
info@gartenbau-streu.de
www.gartenbau-streu.de



15.12.2023
ab 18 Uhr

Weihnachtsmarkt der Emmering'a Vereine

Landgasthof Bruckhof

Im Rahmenprogramm

Weihnachtsspiel
der Trachtenjugend
(ab 19:30 Uhr im Saal)

Musikalische Umrahmung
Weihnachtliche Tombola
Besuch vom Nikolaus
(18:30 - 19:30 Uhr)

Der Weihnachtsmarkt findet bei jeder Witterung statt



KELLERER
DIE LANDGÄRTNEREI



Landgärtnerei Kellerer
Rosenheimer Straße 14 • 85617 Aßling
Telefon +49 (0) 80 92 / 18 86
Telefax +49 (0) 80 92 / 71 28
E-Mail: info@landgaertnerei-kellerer.de

Öffnungszeiten:

Montag – Donnerstag: 8.30 – 12.30 Uhr und 14 – 18 Uhr
Freitag: 8.30 – 18 Uhr, Samstag: 8.30 – 12.30 Uhr

*Wir danken unseren
Kunden für ihre Treue
sowie das entgegengebrachte
Vertrauen und
wünschen allen ein schönes
Weihnachtsfest und alles
Gute fürs neue Jahr!*




Landgasthof BRUCKHOF sky

Wir suchen Unterstützung im Service und in der Küche.
Einfach vorbeikommen oder anrufen. Wir freuen uns.

Jeden Donnerstag ab 18:00 Uhr
Kesselfleisch,
Blut- u. Leberwürste, Brotzeiten

Samstag, **23.12.23** ab 18:00 Uhr
im Biergarten **Glühweinstand**
mit Bud Spencer Gedächtniseintopf

**Feiern Sie Ihr Familienfest bei uns in der Gaststube,
Weinstube oder im schönen Kastanien-Biergarten.**

Öffnungszeiten: Landgasthof Bruckhof
Do – Fr ab 16:00 Uhr
Samstag für Veranstaltungen & Feiern
Sonntag ab 9:00 Uhr

Martin Finsterwald
Bruckhof 8
83550 Bruckhof
Tel: 08039-9020544



Herbstausflug nach Südtirol

Im Herbst brachen Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Emmering und der Schützengesellschaft Bruckhof zu einem gemeinsamen, zweitägigen Ausflug nach Südtirol auf. Bei herrlichem Wetter schauten sie sich zunächst Schlanders im Vinschgau an, ehe sie am Nachmittag ihr Quartier in einem Hotel in Innerwalten am Jaufenpass bezogen.



Der zweite Tag begann für die Sportlichen unter den Emmeringern mit einem steilen, einstündigen Aufstieg per pedes zum ältesten Berggasthaus Mörre. Die weniger Lauffreudigen ließen sich von Kleinbussen zum Gasthof chauffieren. Bei der Heimfahrt umging die Gruppe die Staus auf dem Brenner und nahm den Weg über den Reschenpass. Da blieb dann noch Zeit für eine Kaffeepause am Reschensee.



Bei der Heimfahrt umging die Gruppe die Staus auf dem Brenner und nahm den Weg über den Reschenpass. Da blieb dann noch Zeit für eine Kaffeepause am Reschensee.



Neue Wintermützen für die Feuerwehr Emmering

Mit einer Spende von 2.000 Euro für Wintermützen unterstützt die Raiffeisen-Volksbank Ebersberg gemeinsam mit der Allianz Deutschland AG die Freiwillige Feuerwehr Emmering. „Wir wissen“, so Stefan Hilger, Leiter Versicherungsdienst der Raiffeisen-Volksbank bei der Übergabe der Spende, „solche Mützen werden nicht durch den Träger der FFW gestellt, sind aber dennoch an kalten Wintertagen einfach notwendig“.



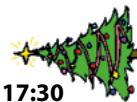
Von links: Mathias Kirchlechner (1. Kommandant), Helge Ricker (2. Kommandant), Stefan Hilger (Raiffeisen-Volksbank Ebersberg), Klaus Niedermeier (1. Vorstand), Sebastian Sporer (2. Vorstand)

Mathias Kirchlechner, der 1. Kommandant der FFW Emmering ergänzte: „Wir sind der Versicherungsdienstabteilung der Raiffeisen-Volksbank sehr dankbar für ihr Engagement.“ Die Spende der Allianz ist Teil des gesellschaftlichen Engagements des Unternehmens. Gefördert werden unter anderem ausgewählte Projekte, die zur Sicherheit der Bevölkerung beitragen.



Königsschießen und Christbaumversteigerung

Die Schützengesellschaft Bruckhof veranstaltet am **27. Dezember** ihr traditionelles Königsschießen **ab 17:30 Uhr**. Anschließend sind alle herzlich eingeladen zur Christbaumversteigerung ab 20 Uhr im Landgasthof Bruckhof.



Kinder- und Jugendförderverein

2023 war ein sehr abwechslungsreiches Jahr mit vielen tollen Aktionen und Aktivitäten. Wir konnten wieder ein tolles Programm für unsere Kinder und Jugendlichen auf die Beine stellen. Ohne die tatkräftige Unterstützung der Vereinsmitglieder wäre dies nicht möglich gewesen. Hierfür wollen wir uns nochmals bei allen Mitwirkenden recht herzlich bedanken. Wir freuen uns, wenn wir euch alle am 15. Dezember an unserem Stand beim „Weihnachtsmarkt der Emmeringer Vereine“ in Bruckhof begrüßen können. Es erwarten euch auch heuer wieder leckere, selbst gemachte Chips und frisches Popcorn.

*Eine besinnliche
Weihnachtszeit und
einen guten Rutsch
ins neue Jahr
wünscht Euch
der Kinder- und
Jugendförderverein
Emmering e.V.*



Nikolausbüro Emmering



Liebe Eltern,

die Tage werden kürzer und die Weihnachtszeit rückt näher. Wenn Ihr für die Feier im Familienkreis noch einen Nikolaus sucht, dann seid ihr auch heuer bei uns genau richtig.

Der Nikolaus plant auch in diesem Jahr am Nikolaustag und Nikolausabend mit seinem Gehilfen, dem Knecht Ruprecht, die Kinder in Emmering und Umgebung zu besuchen.

Sollte Interesse an einem Nikolausbesuch bestehen, dann meldet Euch bitte bei der unten angeführten Kontakt-Adresse, um einen Termin zu reservieren und alles Weitere zu besprechen.

Kosten für den Nikolaus:

Der Nikolaus selber verlangt natürlich nichts. Der Kinder- und Jugendförderverein Emmering würde sich jedoch über eine Spende für den Verein sehr freuen.

Wir benötigen bei der Reservierung auch eine E-Mail-Adresse!

Kontaktdaten:

**Kinder- und Jugend
Förderverein Emmering e.V.**
Emmeringer Str. 24
83550 Emmering

☎ 08039/408233
📞 01520/1584102



LIEBEVOLL PRODUZIERT:

Auf Nachfrage auch als individuelle, personalisierte Einzelstücke möglich.



Kinderkleidung aus Walk und Jersey

Anzüge, Jacken, Mäntel, Strampler ...



Deko aus Keramikpulver
Minivasen, Schalen, Blumenretter ...

Schau doch in meinem Onlineshop vorbei:

Werner & Martina Heim · Emmering
Fon: 01 51/22 98 13 70
Mail: martinie@fn.de

10% gültig bis 31.12.2023
RABATT
CODE: VG2023



BÜCHERLADEN

lesen schreiben basteln schenken



Wir wünschen
entspannte
Weihnachten!



Im Aßlinger **Bücherladen** machen wir Ihnen das **Schenken leicht!**

Mit Büchern für jedes **Alter** und **Interesse**, Papeterie und netten Kleinigkeiten, mit Spiel- und Bastelideen. Sie suchen aus und **wir verpacken für Sie - liebevoll und kostenlos.**



tonies®



Wir danken Euch für Eure **Treue** und wünschen frohe **Weihnachten** sowie alles **Gute** für das kommende **Jahr!**

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 9-13 und 15-18 Uhr · Sa 9-13 Uhr

Am 27. und 28.12. haben wir nur von 9-12 Uhr geöffnet.

Sie bestellen lieber online? Gerne!

www.buecherladen-assling.de

Portofrei und ohne Kontozugriff!
Über Nacht - zur Abholung im Laden

BÜCHERLADEN AßLING

Bahnhofstraße 25 · 85617 Aßling
Tel: 08092 - 852722

E-Mail: ladenassling@gmail.de

Signal/WhatsApp: 0178-1102968



Sicherheitshinweis

zur Adventszeit und für Silvester

Ihre Feuerwehr rät zu einem sorgsamem Umgang mit Kerzen und Feuerwerkskörpern, damit Sie und die aktiven Mitglieder der Feuerwehren ein ruhiges Weihnachtsfest sowie einen schönen Silvesterabend und Neujahrs-morgen ohne Einsätze verbringen können.



Fröhliche Weihnachten,
beste Gesundheit und viel
Glück im neuen Jahr!

Wünscht Ihnen der CSU
Ortsverband Emmering.



Folge uns auch auf Facebook:
CSU Ortsverband Emmering





Neuwahlen in der Tennisabteilung

Die Abteilung Tennis des TSV Emmering hat eine neue Vorstandschaft gewählt. Nachdem der letzte Vorstand eher als Übergangslösung galt, übernehmen nun Sonja und Erika Rott als 1. und 2. Abteilungsleiterinnen im starken Familien-Duo die Spitze der Tennisabteilung. Während Sonja bisher als Schriftführerin agierte, trat Erika neu in die Vorstandschaft ein und lud bei der ersten Sitzung zu einer gemeinsamen Brotzeit ein. Als bereits bewährte Mitglieder des Vorstands behalten Martin Hanslmaier und Andy Keser ihre Positionen als 1. und 2. Kassier. 1. und 2. Sportwart bzw. Sportwartin bilden ein weiteres Familien-Duo: Christian und Carina Zilker. Paula Reichenender und Steffi Huber agieren weiter als 1. und 2. Jugendwartinnen. Neue Schriftführerin der Abteilung ist nun Manuela Huber. Hans Maier – wie könnte es anders sein – bleibt uns als langjähriger, zuverlässiger Platzwart erhalten. Alle Vorstandsmitglieder wurden einstimmig gewählt und werden in den kommenden beiden Jahren die Abteilung Tennis mit Freude leiten.



Hintere Reihe von links: Manuela Huber, Martin Hanslmaier, Erika Rott, Carina Zilker, Steffi Huber und Andy Keser; vorne: Hans Maier und Sonja Rott

Ein Stück mehr Freiheit für Jessie

Neben dem Fußball zählen für die Emmeringer Kicker auch noch andere, oftmals viel wichtigere Dinge als das runde Leder. Dies zeigte der TSV Emmering mit einer in den vergangenen Wochen durchgeführten Spendenaktion zu Gunsten der an Multipler Sklerose erkrankten Jessie. Mit der bei den Heimspielen aufgestellten Spendenbox sowie eigenen Zugaben sammelten sich beim Kreisligisten 2700 Euro für den Kauf eines speziellen Rades für das 19-jährige Mädchen an, dass fortan als treuer Fan der Grün-Weißen die Anfahrt zum Pfarrbachstadion selber bewältigen kann.



Die Spendenscheckübergabe vom TSV-Vorstand Herbert Rott, Alois Kirchlechner (3. Vorstand), Benjamin Woelk (Jugendleiter) und Manuel Sedlmaier (2. Vorstand) macht Fan Jessie mobil.

Hallensparkassenpokal 2023/24 in der Gabor-Halle in Rosenheim. Die Spieltermine stehen fest: Vorrunde Teil 1: Sonntag, 17.12., Vorrunde Teil 2: Samstag, 23.12., und Vorrunde Teil 3: Dienstag, 26.12.2023. Zwischenrunde: Samstag, 30.12.2023 und Endrunde: Freitag, 05.01.24, ab 18 Uhr.



E-Jugend ist Herbstmeister

Die Emmeringer E-Jugend zeigte eine beeindruckende Leistung und sicherte sich ungeschlagen den Herbstmeistertitel. Glückwunsch!

Großes Jugendtraining am Pfarrbach

Im Oktober durften die Jugendmannschaften unter Anleitung der Herrenmannschaft um Coach Christian Kramlinger ein umfassendes Training absolvieren. Über 50 Nachwuchskicker der Grün-Weißen fanden sich am Sportplatz ein, um die vielfältigen Trainingsübungen kennenzulernen. Unter den Augen vieler Eltern galt es, in den Bereichen Koordination, Passspiel, Technik und Torschuss sein Talent zu zeigen. Alle Kinder waren mit großer Konzentration und Begeisterung dabei und lauschten aufmerksam den Tipps und Tricks ihrer Vorbilder. Ganz nebenbei war auch bei den Herren-Spielern das ein oder andere Trainertalent zu entdecken.



Für interessierte Mädchen und Jungs gibt es jederzeit die Möglichkeit ein Schnuppertraining beim TSV zu absolvieren. Mehr Infos unter www.tsv-emmering-jugend.de

Die heiter besinnliche Weihnachtsfeier

des TSV Emmering findet am **Samstag, 23. Dezember**, beim Vereinswirt Bichler in Emmering statt. Beginn ist um **20 Uhr**.



Der Verein freut sich auf Euer Kommen und wünscht allen Mitgliedern und Freunden frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Ausflug nach Töging und Altötting der CSU

OV Aßling-Emmering Frauenneuharting

Samstag, den 09.12.2023

Abfahrt: 08:15 Uhr | Rückkehr 18:00 Uhr

**Besuch des Wasserkraftwerkes Töging,
Führung „Tilly & Altötting“ sowie
des Christkindlmarktes in Altötting**

Kosten: Mitglieder 30€ & Nichtmitglieder 35€
Anmeldung unter:

buero@csu-kv-egersberg.de oder 08092/87334



Alles, was Ihr Zuhause schöner macht.

Bodenbeläge
Gardinen
und Vorhänge
Sicht- und
Sonnenschutz
Polsterei
Markisen



*„Wir kommen auch gerne zu Ihnen nach Hause oder
in Ihr Unternehmen, um gemeinsam mit Ihnen die beste
Lösung für Ihre Räume zu finden.“*

Deco&Raum

Astrid und Niklas Stock GbR
Bernauerstraße 8
85567 Grafing b. München

Tel.: +49 (0) 8092 42 60

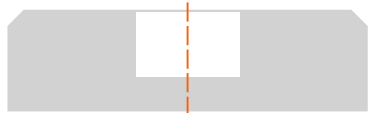
Fax: +49 (0) 8092 709 629

Mobil: +49 (0) 172 734 7 137

E-Mail: info@decoundraum.de

www.decoundraum.de

Orlowski GmbH



Säge- und Betonbohrservice

Am Anger 2
Tel: +49 8092 86 105 20
www.orldowski-gmbh.info



D-83553 Jakobneuharting
Fax: +49 8092 86 105 30
mail@orldowski-gmbh.info

Buchung laufender Geschäftsvorfälle
Laufende Lohn- und Gehaltsabrechnung

Elisabeth Loidl

**Steuerfachangestellte und
geprüfte Bilanzbuchhalterin IHK**

Lindenstrasse 1, 85617 Aßling
E-Mail: Buchhaltungsservice-loidl@t-online.de
Telefon: 08092 / 327 25

Christbaumverkauf 2023

**Nordmantannen
1,50 - 2,10m
ab 26,50 €**

Ab 1. Advent Mo. – So.
geöffnet von 9 - 17 Uhr

*Christbaumverkauf seit
39 Jahren
Wir setzen auch heuer wieder auf
Regionalität*



Ihre Baumschule aus der Region



Ganslmaier

Gärtnerei • Baumschule • Christbäume
Georg Ganslmaier

Zainach 25 – Rott am Inn

Tel: 08039 2815

Traditionelles
Rahmenprogramm

Weitere Infos : www.ganslmaier.de

Bürgermeister Dr. Eduard Koch

Tel.: 08092/18 98 Kanzlei Frauenneuharting
Fax: 08092 - 851 79 38
Tel.: 08092/81 94 - 33 Büro VG Aßling
Mobil: 0151/61 900 470
E-Mail: eduard.koch@vg-assling.de

Gemeindekanzlei

Dorfstraße 3, 83553 Frauenneuharting

Bürgersprechstunde

Mittwoch 15:00 - 17:30 Uhr oder nach tel. Vereinbarung

Wertstoff-Container-Standorte

Jakobneuharting, Kläranlage, Frauenneuharting, Leitenweg

www.frauenneuharting.de

Setzen von Schneezeigern

Die Gemeinde Frauenneuharting bittet alle Landwirte an öffentlichen Straßen und Wegen, die im Winter befahren werden, unbedingt Schneezeiger zu setzen. Bei Nichtsetzen von Schneezeigern ist eine Räumung durch den gemeindlichen Winterdienst nicht gewährleistet. An Straßen, die mit Begrenzpfosten ausgerüstet sind, ist das Setzen von Schneezeigern nicht notwendig.

Eduard Koch, erster Bürgermeister



Die Adventskalender-Fenster 2023

laden wieder zu einem Spaziergang durch das abendliche Frauenneuharting ein. Am 1. Dezember um 16 Uhr wird beim Elektro Wieser, Kirchplatz 5, das erste Fensterl erleuchtet. Dort hängt dann auch die Liste, auf der alle Fensterl vermerkt sind und wo sie zu finden sind – bereit zum Anschauen, Freuen und

Abfotografieren.
Mia freun uns auf Euch!



„Zeigt her eure Zähnchen!“

Im Kinderhaus wird viel zum Thema Gesundheit mit den Kindern besprochen. Und ob Brotzeit, Mittagessen oder mal ein Gummibärchen zwischendurch – die Kinder wissen schon sehr gut, was für ihre Zähne gut und was schlecht ist. Aber etwas ist ganz wichtig, nämlich zweimal im Jahr mit Mama oder Papa zum Zahnarzt zu gehen und alle Zähnchen anschauen zu lassen. Und das ist ja auch gar nichts Schlimmes. Um das zu verdeutlichen hat das Kinderhaus Frauenneuharting eine Kinderzahnärztin eingeladen.

Am Donnerstag, den 26. Oktober, war es dann soweit. Für jede Gruppe hat sich Dr. Susanne Hirsch, die ihre Zahnarztpraxis in Erding hat, sehr viel Zeit genommen. Die Robbe Goldi steckte in einer Tasche und hatte sämtliche Bürsten dabei – von der Klobürste bis zur Haarbürste und letztendlich dann doch auch die Zahnbürste, die für unsere Zähne sehr wichtig ist und die wir jeden Tag benutzen. Mit dieser Zahnbürste durfte jedes Kind üben. Dazu gab's einen einprägsamen Merkspruch für die Kauflächen, die Außenflächen und die Innenflächen der Zähne.



Zähneputzen muss jeder erst lernen und viel üben. Zahnärztin Dr. Susanne Hirsch zeigt, wie's richtig geht.

Es war ein toller, informativer und spannender Vormittag. Wir bedanken uns bei Frau Dr. Hirsch für die tolle Vorbereitung und intensive Zeit in unserem Kinderhaus mit unseren Kindern.

Neuer Elternbeirat

Auch für das Kindergartenjahr 2023/24 gibt es wieder tatkräftige Unterstützung für das Kinderhaus Frauenneuharting vom neuen Elternbeirat. Alte und auch neue Mitglieder stellen sich vor.



Von links: Johanna Gottschalk, Johanna Beer, Marion Höher, Melanie Mayer und Carina Grundler

Katholische Frauengruppe Frauenneuharting

Wir wünschen allen Mitgliedern und Unterstützern ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und alle guten Wünsche für ein gesundes neues Jahr 2024.

Bedanken möchten wir uns bei den Kuchenspendern und den Helfern am Stand beim Bauernmarkt, ohne euch wäre eine Spende von 2.000€ an den Frauennotruf Ebersberg nicht möglich gewesen.

Am **9. Januar** 2024 um 14 Uhr findet wieder ein **Senioren-nachmittag** im Frauenneuhartinger Pfarrheim statt. Wir laden schon jetzt herzlich dazu ein.
Die Vorstandschaft

**BESCHLEUNIGTE GRUNDQUALIFIKATION
IM GÜTERVERKEHR**

10.01.2024 - 01.02.2024

Mit zusätzlicher
Führerscheinausbildung
der Klassen C1/C1E/C/CE

Mit einem Bildungsgutschein
der Agentur für Arbeit bis
zu 100% Förderung möglich!



**FAHRSCHULE «
» EGGERL**

f Wir sind Mo-Fr von 09:00-13:00 Uhr und 14:00-16:00 Uhr
telefonisch sowie per E-Mail erreichbar. **ig**
08071/9206219 - info@fahrschule-eggerl.de

www.fahrschule-eggerl.de | Hofstatt 15 | 83512 Wasserburg
Wasserburg am Inn | Edling | Pfaffing | Rott | Albaching | Grafing | Aßling | Steinhöring | Traunreut | Tacherting | Kirchweidach



Miele

**Miele schenkt
man fürs Leben**

Nicht nur, weil Miele Ihnen berühmte
Qualität und beispielhafte Technik
bietet. Auch, weil Hausgeräte von Miele
besonders **umweltfreundlich** sind.
Wenn Sie ein Hausgerät verschenken
wollen, denken Sie daran: Miele ist eine
Entscheidung fürs Leben.

schnell • freundlich • zuverlässig

**WIESER
ELEKTRO**

Kirchplatz 5
83553 Frauenneuharting • (080 92) 85 55-0 • www.wieserelektro.de

Ihr Lagerhaus
mit regionalem Landmarkt



**Wir danken Ihnen für das entgegen-
gebrachte Vertrauen im Jahr 2023 und
wünschen ein schönes Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch ins neue Jahr.**

Anfang Dezember wieder da!
Frische und saftige Orangen in 10 kg
sowie Mandarinen in 5 kg Kisten.



Unser Lagerhaus hat in
der Zeit vom 27.12.23 -
04.01.24 geschlossen.
Wir freuen uns, Sie im
neuen Jahr wieder
begrüßen zu dürfen!

Ein- und Verkaufs-GmbH

Unsere Öffnungszeiten: Mo bis Fr 08:00 – 12:00 Uhr / 13:00 – 16:30 Uhr
Köckmühle 133 | 83539 Pfaffing
Tel. 0 80 76 / 91 76-0 | Fax. 0 80 76 / 91 76-50 | info@evg-pfaffing.de

www.evg-pfaffing.de

Die neue
FENSTERGENERATION
ist da

- ◆ **Verbesserter Einbruchschutz**
durch neueste Beschlagtechnik
- ◆ **Erhöhte Wärmedämmung**
durch größere Holzdicke
- ◆ **Formschönes Design und verbesserte
Oberflächenbehandlung**

Vergleichen Sie, ob Ihnen das alles
der Wettbewerber bieten kann.

Ihr Vorteil: **Holzfenster und Holz-Alu-Fenster**
direkt vom Hersteller.

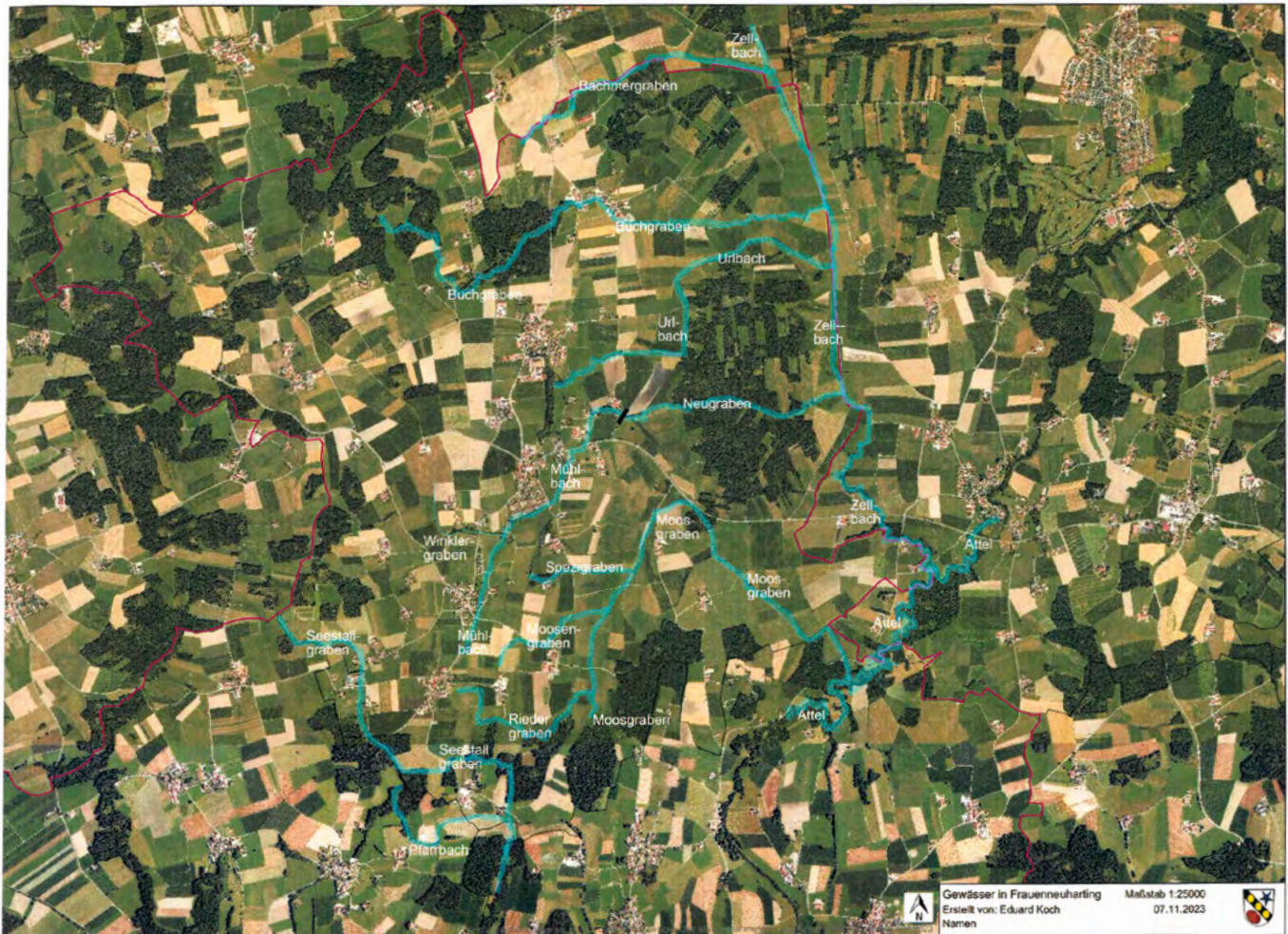
HW hans wieser
SCHREINEREI - MÖBELWERKSTÄTTE
83553 FRAUENNEUHARTING · TEL. 08092-9291 · FAX 08092-5258
www.schreinerei-wieser.de
Besuchen Sie unsere Ausstellung!

Namenlose Gewässer und Gräben in der Gemeinde Frauenneuharting

Der derzeit gültige Flächennutzungsplan der Gemeinde Frauenneuharting ist 20 Jahre alt, wurde nur punktuell aktualisiert und ist mit seinen fast 3 m² Größe sehr unhandlich und soll digitalisiert werden. Der Planungsverband Äußerer Wirtschaftsraum München, der die Arbeit erledigt, wies nach erster Durchsicht der Unterlagen darauf hin, dass die Gewässer (bis auf den Zellbach und die Attel) namenlos sind. Im bayerischen Umweltatlas der LfU sind nur drei Gewässer namentlich ausgewiesen: Zellbach, Buchgraben und Almer Bach.

Zellbach und Buchgraben werden beibehalten. Ergänzt werden

- Der Bachmergraben fließt zunächst nordöstlich von Reith, dann nördlich von Lohen entlang der Gemeindegrenze und mündet in den Zellbach.
- Der Urlbach (bzw. Urbach) entspringt östlich von Frauenneuharting, durchfließt die Filze und mündet im Zellbach.
- Der Winklergraben beginnt zwischen Aichat und Wimpersing, fließt Richtung Aichat, ist unter der EBE20 verrohrt und mündet in den Mühlbach.



Bürgermeister Dr. Eduard Koch hat sich mit ehemaligen Gemeinderatsmitgliedern, Altbürgermeister Singer und Anliegern, vorwiegend Älteren, über „ihren“ Graben und Gewässer unterhalten, ob diese einen Namen haben oder in der Vergangenheit einen hatten. Oft kamen Aussagen wie „mein Vater hat den Graben immer den X-Graben oder -Bach genannt“. So wurde dieser Namen aufgegriffen und mit Wasser-Bodenverband-Verantwortlichen abgesprochen, sofern solche Verbände existieren.

Der Almer Bach hat die meisten Namen: Almersbach, Mühlbach, Ursprung, Rohrsprung, Neugraben und eben Almer Bach. An seinem Lauf standen 4 Mühlen. Bis ca. 1860 bog das Gewässer an der Almer Brücke nach Süden ab und mündete in den Moosbach. Ein neuer Graben durch die Jakobneuhartinger Filze wurde gestochen und ließ das Gewässer in den Zellbach münden. Dadurch wurde das Stegermoos drainiert. Sinnvoll ist also, das Gewässer von seinem Ursprung südöstlich von Tegernau bis zur Almer Brücke Mühlbach zu nennen und dann bis zur Mündung in den Zellbach Neugraben, zumal es einen gleichnamigen Wasser-Bodenverband gibt.

- Der Spezigraben beginnt im gleichnamigen Weiler und mündet im Moosbach.
 - Der Moosengraben fließt östlich von Gersdorf, dann durch zwei Weiher südlich der EBE10 und mündet in den Moosbach.
 - Der Riedergraben entspringt in einem Teich östlich von Gersdorf, fließt südlich von Ried und mündet im Moosbach
 - Der Moosbach beginnt südöstlich von Moosen (Mischelrain) und fließt zunächst als offener Graben ca. 100 m bis zur Mündung des Riedergrabens, dann nördlich vorbei an Klein- und Großaschau bis zur EBE9, macht dann einem Bogen nach Osten und fließt wieder Richtung Süden zurück in die Attel.
- Bürgermeister Eduard Koch wäre dankbar, wenn er zusätzliche Informationen zu den oben genannten Gewässernamen oder zu anderen Gewässern in und um Frauenneuharting in Erfahrung bringen könnte.

Wer diese Auflistung vervollständigen kann, schreibt bitte eine Mail an eduard.koch@vg-assling.de oder aber nutzt die Bürgersprechstunde jeden Mittwoch von 15.00 - 17.30 Uhr in der Gemeindekanzlei Frauenneuharting, Dorfstraße 3.



Einladung zum offenen Singen



Herzliche Einladung an alle, die gerne Advents- und Weihnachtslieder singen, begleitet von Harfe, Geige und Flöte.

Am Montag, 4. Dezember, von 19:30 - 20:30 Uhr

im Pfarrsaal Frauenneuharting

Wir freuen uns auf Euer zahlreiches Erscheinen.

Der Kirchenchor Frauenneuharting

Der Krieger- und Soldatenverein Frauenneuharting bedankt sich bei allen Spendern und Sammlern für das großartige Sammelergebnis in diesem Herbst von **3.003 €** für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge.

Kürbis-Schnitzerei



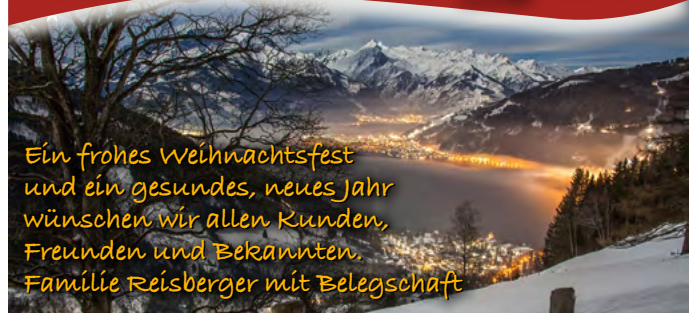
Im Frühjahr verteilte der **Obst- und Gartenbauverein** an alle Kinder im Kinderhaus und in der Schule Frauenneuharting kleine Tütchen mit Kürbissamen.

Am vergangenen Samstag trafen sich die Kinder dann zum Schnitzen und Werkeln an ihren selbst gezogenen Kürbissen. Es entstanden schaurig schöne und lustige Kürbisgesichter. Manche Kinder hatten richtiges Profiwerkzeug dabei. Sogar der Akkuschauber und die Fräse waren im Einsatz. Zum Abschluss gab es noch ein tolles Gruppenfoto.



Schaurig schöne Kürbisgesichter schnitzten die Kinder in ihre selbstgezogenen Kürbisse.

Reisberger



Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, neues Jahr wünschen wir allen Kunden, Freunden und Bekannten. Familie Reisberger mit Belegschaft

Omnibusverkehr Reisberger GmbH • Tel.: 080 92 / 12 79 • Fax: 080 92 / 71 76
Haus 4 • 83553 Frauenneuharting • E-Mail: info@omnibus-reisberger.de

Glühweinausschank

Die KLJB Frauenneuharting baut wieder den Glühweinausschank auf dem Dorfplatz auf am Nikolaus-tag, den 6. Dezember, sowie an den vier Adventsontagen (03., 10., 17. und 24.12.).



„Wir warten aufs Christkind“

An Heiligabend lädt die katholische Landjugend Frauenneuharting alle Kinder **ab 13 Uhr** ins Pfarrheim Frauenneuharting ein. Wir wollen zusammen spielen, basteln und singen und uns so die Zeit verteilen bis wir dann um 15 Uhr gemeinsam zur Kindermette gehen.

Wir wünschen allen Mitgliedern glückliche und besinnliche Weihnachten und einen guten Rutsch in ein gesundes und sportliches neues Jahr. Ein herzlicher Dank gilt allen Übungsleitern und Helfern, welche den Verein ehrenamtlich unterstützen!

Eure Vorstandschaft



Ludwig Ried

Zaubergarten

Baumschule • Gärtnerei

Reisach 8
83512 Wasserburg
Tel. 08071 - 9 22 76 70
info@zaubergarten-ried.de
www.zaubergarten-ried.de

Verzaubernde Weihnachtsdeko

Adventskränze und Gestecke

Handgefertigtes

bayrische Christbäume
auch in Bioqualität

Kirchliche Bekanntmachungen

Kath. Pfarrverband Aßling

Pfarrbüro: Mitterweg 11, 85617 Aßling, Tel. 08092-4512
E-Mail: pv-assling@ebmuc.de • Öffnungszeiten:
Mo, Di, Fr 8-12 Uhr / Do 15-18 Uhr, mittwochs geschlossen.

Wochenend-/Feiertagsgottesdienste

in Aßling

So 03.12. 10.15 Uhr
mit Kinderchor Aßling
Sa 09.12. 18.30 Uhr
mit Jugendchor Aßling
So 10.12. 10.15 Uhr
Sa 16.12. 18.30 Uhr
mit Coro Azzalinga
So 17.12. 10.15 Uhr
Sa 23.12. 18.30 Uhr
Mo 25.12. 10.15 Uhr
So 31.12. 10.15 Uhr
in Emmering
So 03.12. 9.00 Uhr
mit Chor Emmering
So 10.12. 9.00 Uhr
So 17.12. 9.00 Uhr mit
Chor Emmering
So 24.12. 9.00 Uhr
Mo 25.12. 9.00 Uhr mit
Chor Emmering
So 31.12. 9.00 Uhr

in Frauenneuharting

So 03.12. 10.15 Uhr
So 10.12. 10.15 Uhr
Mo 11.12. 9.00 Uhr
Mo 11.12. 12.00 Uhr
So 17.12. 10.15 Uhr mit Chor
Mo 25.12. 10.15 Uhr
So 31.12. 10.15 Uhr
in Dorfen
So 03.12. 9.00 Uhr
Sa 09.12. 19.30 Uhr
So 17.12. 14.00 Uhr mit
De Junga Eichhofner
So 24.12. 9.00 Uhr
So 31.12. 9.00 Uhr
in Steinkirchen
Sa 02.12. 19.00 Uhr
So 17.12. 9.00 Uhr
So 24.12. 10.15 Uhr
Mo 25.12. 10.15 Uhr mit Chor
Sa 30.12. 19.30 Uhr

Werktagsgottesdienste

in Niclasreuth	Fr.	15.12.	19.30 Uhr
in Holzen	Fr	01.12.	19.30 Uhr
in Emmering	Die	05.12.	19.30 Uhr
in Loitersdorf	Mi	27.12.	10.00 Uhr
in Tegernau	Do	21.12.	19.30 Uhr
in Frauenneuharting	Die	12.12.	19.30 Uhr
in Jakobneuharting	Do	07.12.	19.30 Uhr
in Lorenzenberg	Mi	06.12.	19.30 Uhr
in Steinkirchen	Mi	20.12.	19.30 Uhr

Engelämter (Frühschichten)

sind jeweils am Freitag, 8., 15. und 22. Dezember um 5 Uhr
in Aßling. Anschließend sind alle Gottesdienstbesucher zum
Frühstück ins Pfarrheim Aßling eingeladen.

Krankengottesdienst in Frauenneuharting

am Freitag, 8. Dezember, um 15 Uhr im Pfarrheim, zuvor Beicht-
gelegenheit ab 14:30 Uhr

Seniorenachmittag in Steinkirchen

am Freitag, 8. Dezember, um 14.30 Uhr im Gasthaus Rauth

Bußgottesdienst für den Pfarrverband

am Dienstag, 19. Dezember, um 19.30 Uhr in Emmering, zuvor
Beichtgelegenheit ab 18:45 Uhr

Kinder-Christmetten an Heiligabend

in Frauenneuharting und Dorfen jeweils um 15 Uhr,
in Aßling, Emmering und Steinkirchen jeweils um 16 Uhr

Christmette in Frauenneuharting um 20 Uhr mit Dreigesang
und Harfenbegleitung und in Aßling um 21.30 Uhr

Pfarrverbandsgottesdienst

in Aßling am Dienstag, 26. Dezember, um 10.15 Uhr

*Ein gesegnetes Weihnachtsfest und
ein gutes Neues Jahr 2024 wünschen Ihnen
Pfarrer Brandl und Pfarrvikar Nobs
sowie das gesamte Pfarrbüroteam*

Ev.-luth. Kirchengemeinde in Aßling

Kontakt über ev.-luth. Pfarramt Grafing: **Tel. 08092-9240**,
E-Mail: pfarramt.grafing@elkb.de

Wir laden herzlich ein zu den Gottesdiensten in **Grafing**:

03.12. 10:15 Uhr: Gottesdienst
10.12. 10:15 Uhr: Gottesdienst
17.12. 10:15 Uhr: Ökum. Familiengottesdienst
24.12. 16:00 Uhr: Familiengottesdienst
17:30 Uhr: Christvesper
25.12. 10:15 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

Friedenslichtfeier am 3. Adventssonntag, **17. Dezember,**
17 Uhr, ev. Gemeindehaus Aßling Beginn mit einer Andacht

Montags 10 Uhr: **Gymnastik** für SeniorInnen in Aßling

Bestattungshilfe RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen

Ebersberg Sieghartstraße 15

0 80 92 / 8 84 03

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Wasserburg am Inn	0 80 71 / 9 20 46 40
Edling	0 80 71 / 5 26 44 40
Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Taufkirchen b. München	0 89 / 62 17 15 50
Aying	0 80 95 / 87 59 08



Tag und Nacht erreichbar! www.bestattungshilfe-riedl.de

JEDER BRAUCHT MAL HILFE

TelefonSeelsorge

0800-1110111
0800-1110222

www.telefonseelsorge.de



Beckenbodengymnastik und Meditation
Kurse ab Montag, 08.01.2024

Rückbildungsgymnastik
ab Dienstag, 09.01.2024

Am Pfarrbach 9, 83550 Emmering
Telefon: 08039 - 908065
www.naturheilpraxis-meilinger.de



Praxis für
NATURHEILKUNDE und OSTEOPATHIE

Barbara Kappelsberger
Heilpraktikerin

0159 06190182
www.barbara-kappelsberger.de



Orthopädische Einlagen
Prothesen Orthesen
Alltagshilfen

Ihr regionaler Ansprechpartner für Gesundheitsprodukte und Orthopädietechnik

Kompressionsstrümpfe
Mobilität

Gesund & Fit

Sanitätshaus Köck & Dengl
Am Eckfeld 6c
83543 Rott am Inn

Öffnungszeiten:
Mo - Do 8 - 17 Uhr
Fr 8 - 12 Uhr

Tel 08039/9014070
Fax 08039/90140720
rott@orthotreff.com



WWW.KFO-GRAFING.DE

Ein Lächeln fürs Leben

Kieferorthopädische Praxis
Dr. med. dent. **Monika Schüller**

Fachpraxis in Grafing
Fon: **08092 - 61 69**

TOP ARBEITGEBER
awards
TUV

Verbinden Sie Ihr Smartphone per App mit unserer Apotheke und genießen Sie den bequemen, zeitsparenden und kostenlosen Service sowie den direkten Kontakt zu uns:

→ **ApothekenApp**  

→ **gesund.de** 

Mit diesen Apps können Sie auch unterwegs jederzeit Ihre Arzneimittel bzw. Rezepte zur Abholung in unserer Apotheke reservieren lassen.

St. Georg Apotheke

Barbara Posch & Gabriele Heiß OHG
Kirchplatz 12 • 85617 ABling
Telefon: 08092-91 93 • Fax: 08092-3 23 05
E-Mail: gh-apo.posch@t-online.de

QM SYSTEM
BAYERISCHE EINDECKELUNGSKONTROLLE
DIN EN ISO 9001:2015
Das Qualitätsmanagement entspricht der QM-Bestimm. der Bayerischen Landesapothekerkammer, K.L.L.K.

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8:00 - 19:00 Uhr
Samstag 8:00 - 14:00 Uhr

www.stgeorg-apotheke-assling.de

BAYERISCHE AUSBILDUNGSAPOTHEKE

Bayerische Landesapothekerkammer

Auf unserer Homepage können Sie jederzeit bequem Ihre Arzneimittel online bestellen und reservieren lassen:

www.stgeorg-apotheke-assling.de

Hier finden Sie auch umfangreiche Informationen rund um viele Gesundheitsthemen.

Wir wünschen Ihnen ein besinnliches, frohes, glückliches und gesundes Weihnachtsfest. Für das entgegengebrachte Vertrauen und Ihren Apothekenbesuch in diesem Jahr möchten wir uns ganz herzlich bedanken.

Ihre St. Georg Apotheke

Wir beraten Sie gerne!




Ab 1. Dezember darf der erste Kunde in der Apotheke wieder unser Türchen vom Adventskalender öffnen.



Fundort

Brennholz zu verkaufen. 1 Meter Scheiter oder auf Wunsch ofenfertig frei Haus. **Tel. 0172-8093857**

Seniorin sucht baldigst 2-3-Zimmerwohnung, nur EG oder für Alters-WG geeignetes Haus in Aßling/Grafling und Umgebung. Bin NR, ruhig und biete Gartenhilfe an. **Tel. 0160-98765445**

Nikolaus hat noch Termine frei. Für Privat, Firmen, Vereine und Weihnachtsfeiern. **Tel. 0172-8093857**

Frauenneuharting: **Familie** mit 1 Kind **sucht eine kleine, einfache Wohnung.** Gesichertes Einkommen, berufstätig, Nichtraucher. **Tel. 0176 41 09 13 83**

Wohnung in 83550 Emmering ab 01.12.2023, 1. OG, 105 m², 3 Zimmer, Küche + EBK, Bad + WC, Kellerr., gr. Südbalkon, Stellplatz, keine Tiere. KM 980 € + NK + 2 MM Kt., **Tel. 08039/2701 oder 0162/5667934**

Zwei Personen Haushalt in Aßling **sucht Haushaltshilfe** und Betreuung für Senior, 82, von Mo.- Fr., ca. 10-12:30 Uhr und nach Absprache. Pflege ist nicht erforderlich. **Tel.: 0160 7253186**

anzeigen@vg-nachrichten.de

SPD Aßling



Wir wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern ein friedliches und frohes Weihnachtsfest sowie ein gesundes und glückliches neues Jahr 2024

Dezember-Termine

Sa	2	Weihnachtsfeier FFW Emmering 19.30 Uhr Gasthaus Bruckhof
Mo	4	Offenes Singen Pfarrsaal Frauenneuharting 19.30 Uhr
Mi	6	Nikolaus
Do	7	Tel. Sprechstunde Behindertenbeauftragte 16-17 Uhr
Fr	8	VdK Aßling Stammtisch 19 Uhr Gasthaus Hilscher Nikolausschießen Diana Lorenzenberg Jagdgenossenschaft Kronau 19.30 Uhr Rehessen
Sa	9	Weihnachtsfeier der Freiwilligen Feuerwehr Frauenneuharting Kath. Frauengruppe FNH Seniorennachmittag 14 Uhr Pfarrheim Weihnachtsfeier KSV Aßling 19.30 Uhr Gasthaus Hilscher DGH Lorenzenberg Seniorennachmittag 14 Uhr PGR Dorfen Adventfeier kfd Aßling 14 Uhr Pfarrzentrum TTC Aßling Weihnachtsfeier 18 Uhr FFW-Raum Kath. Frauengruppe FNH Seniorennachmittag 14 Uhr Pfarrheim
Di	12	Gemeinderatssitzung Aßling 19 Uhr Ratszimmer Sternsinger meldet Euch an!
Mi	13	SHG für Angehörige psychisch kranker Menschen 18 Uhr EBE
Do	14	Gemeinderatssitzung Emmering 19.30 Uhr neues Rathaus
Fr	15	Weihnachtsmarkt der Emmeringer Vereine 18 Uhr Bruckhof
Sa	16	Auto-Teiler-Stammtisch beim Hasi, Rewe 15 Uhr
So	17	Friedenslichtfeier 17 Uhr ev. Gemeindehaus Lesung „Heilige Nacht“ von L. Thoma 19 Uhr Kirche Lorenzenberg Kirche Emmering 19 Uhr Adventssingen PGR Emmering
Do	21	Gemeinderatssitzung Frauenneuharting 19.30 Uhr Kanzlei
Sa	23	TSV Emmering 20 Uhr Weihnachtsfeier
So	24	„Wir warten aufs Christkind“ 13 Uhr Pfarrzentrum Aßling und Pfarrheim Frauenneuharting
Mi	27	Königsschießen u. Christbaumversteigerung 17.30 Uhr Bruckhof
Fr	29	Weihnachtsfeier Atteltaler Aßling 19 Uhr Gemeindesaal

Vorschau Januar 2024: Zum Burschen- und Veteranenball am 20. Januar 2024 laden der KSV Frauenneuharting mit dem Burschenverein „Frohsinn“ Jakobneuharting herzlich in den Gemeindesaal Frauenneuharting ein. Beginn 19.30 Uhr.

Redaktionsschluss für die Januarausgabe der VG-Nachrichten: Freitag, 8. Dezember 2023

Impressum

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt:

Verwaltungsgemeinschaft Aßling, VG-Vorsitzender Hans Fent
Bahnhofstraße 1, 85617 Aßling, Telefon 0 80 92 - 8194-0
E-Mail: hans.fent@vg-assling.de

Redaktion: Ulrike Hartdegen, Eglseestraße 4, 85617 Aßling
E-Mail: redaktion@vg-nachrichten.de, Telefon: 0 80 92 - 333 58

Anzeigen: anzeigen@vg-nachrichten.de

Fotos: Pexels (Titel), privat, Vereine, Gemeindeverwaltung, Landratsamt EBE, Ulrike Hartdegen

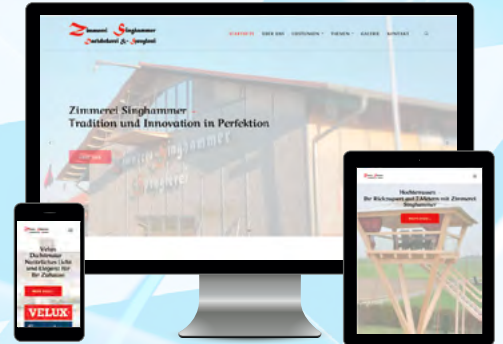
Auflage: 3.350 Stück, gedruckt auf FSC-zertifiziertem Bilderdruckpapier

Druck: Ortmaier Druck GmbH, Birnbachstraße 2, 84160 Frontenhausen

Die VG-Nachrichten erscheinen monatlich und werden kostenfrei am Monatsanfang an alle Haushalte in der VG verteilt. Die VG-Nachrichten sind kein offizielles Amtsblatt. Die amtlichen Bekanntmachungen der Mitgliedsgemeinden der VG erfolgen nach wie vor durch Anschlag an den jeweiligen Amtstafeln.

Wir sind EUER Rundum- Werbepartner vor Ort! *persönlich - engagiert - nah!*

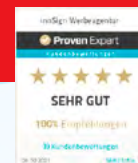
- ✓ Markenentwicklung
- ✓ Logo- und Corporate Design
- ✓ allumfassendes Printdesign
- ✓ Internetdesign und Onlinemarketing



Partner des **TSV ABling e.V.** und des
Förderverein Kinder Jugend Familie in ABling e.V.

innSIGN[®]
Werbeagentur

85617 ABling-Lorenzenberg
08092 851875-0
servus@innsign.de



innsign.de

VOM FASS-Spezialitäten für Genießer:

*Ausgesuchte Essige, Öle, Feinkost,
Whiskys, Brände und Weine sowie Präsente und Geschenkkörbe*



Sehen **PROBIEREN** GENIESSEN

Endlich wieder da bzw. neu im Sortiment:

- | | | |
|-------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| • Feinste Essige | * Winter-Orangen Balsam-Star | • Feine Likör |
| | * Pflaumen Balsam-Star | * Pfeffernuss-Eierlikör |
| | * Dattel Balsam-Star | * Weihnachtlicher Kirschlikör |
| • Feinste Öle | * Steinpilzöl | |
| | * Haselnussöl "vierge" | |

Heißes für die kalten Tage: hausgemachte Glühweine (weiß, rose oder rot),
Hot Apple Gin, Apfelglühwein, Winterpunsch (alkoholfrei)

Liköre für die kalten Tage: Bombardino, Pistazienlikör, Bratapfellokör,
Weihnachtslikör

**Das VomFass Team Grafing wünscht Ihnen eine ruhige Adventszeit, ein besinnliches
Weihnachtsfest sowie Gesundheit, Glück und Erfolg im nächsten Jahr.**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Vom Fass • Marktplatz 15
85567 Grafing bei München
Telefon 08092 32946
vomfass-grafing@gmx.de

Öffnungszeiten:
Mo. 9:00 - 14:00 Uhr
Di. - Fr. 9:00 - 18:00 Uhr
Sa. 9:00 - 13:30 Uhr

REIFEN MÜLLER

Ihr Spezialist für

ONLINETERMININ →



REIFEN

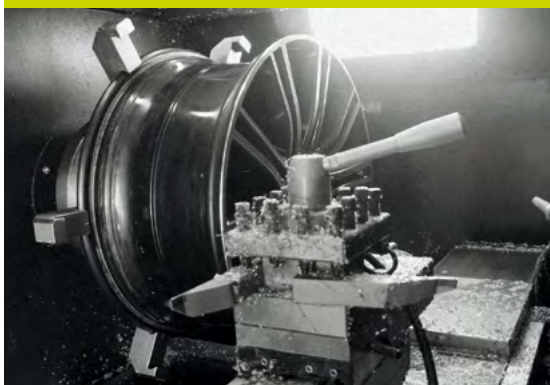
PKW - LKW - 2RAD

Einlagerungs-Service
ACHSVERMESSUNG



AUTOGLAS

Reparatur & Scheibentausch
kostenloses Leihfahrzeug
Versicherungsabwicklung



FELGEN

Design & Reparatur
Glanzdrehen - Lackieren
- Pulverbeschichten



AUTOWÄSCHE

9 extra starke Turbosauger
Automatischer Mattenreiniger
kostenlos

08092.860320

In Grafing

reifen-autoglas.de